

AUDIO

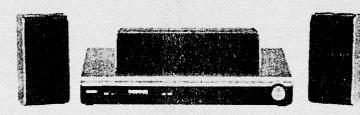


SERVICE MANUAL
DOCUMENTATION TECHNIQUE
TECHNISCHE DOKUMENTATION
DOCUMENTAZIONE TECNICA
DOCUMENTACION TECNICA

DPL907U / DPL907VD / DPL2907 DPL913VD / DPL2913 DPL930VD / DPL2930

Version (PC*): A

^{*}PC: The version code is indicated either in the battery compartment or on the back of the unit - ce code version est indiqué dans le compartiment à piles ou au dos de l'appareil - PC: Version des Gerâts wird im Batteriefach oder auf der Rückseite angegeben - il codice della versione è indicado nello scompartimento delle batterie o sul retro dell'apparecchio - el código de la versión está indicado en el compartimento de las pilas o en la parte trasera del aparato



Technical data - Caractéristiques principales Technische Daten - Dati tecnici - Caracteristicas del aparato

Geräte Tipo d'	appareil:	Amplificateur s Stereo-Vollver	stereo - lettore DVD	Nominal output pow Puissance nominale Nennausgangsleist Potenza nominale d Potencia nominal de	e de sortie: ung: li uscita:	
Alimen Stromv Alimen	supply: tation: rersorgung: tazione: tación:		230 V ~ 50Hz	5 x 30W (rms) 1 x 50W (rms)	5 x 70W (ms) 1 x 50W (ms)	
<u>Y</u>	FM - MF: MW - PO:		87,5 - 108 MHz 522 - 1620 kHz*	Sensitivity: Sensibilité: Empfindlichkeit: Sensibilità: Sensibilidad:	FM - MF: MW - PO:	25 dBf (S/N = 26 dB) 600μV/m (S/N = 20dB)*
$\overline{}$	Frequency re Courbe de ré Frequenzgan Curva di rispo Curva de resp	oonse: g: osta:	150 Hz - 22 kHz 150 Hz - 20 kHz*	Signal to noise ratio Rapport signal / bru Geräuschspannung Rapporto segnale / Relación señal / ruio	it: abstand: disturbo:	65 dB
		ic distorsion: rmonique: rmonica:	0,1% 0,6%*	Stereo separation: Diaphonie: Übersprechdämpfur Diafonia: Diafonia:		55 dB
DVD	Standard: Standard: Norm: Standard: Estandard:		PAL / NTSC	Signal to noise ration Rapport signal / bru Geräuschspannung Rapporto segnale / Relación señal / ruic	it: abstand: disturbo:	Video: 65 dB Audio: 70 dB

DPL913VD and DPL2913 only

*DPL930VD and DPL2930 only



WARNING: Before servicing this chassis please read the safety recommendations.

ATTENTION: Avant toute intervention sur ce châssis, lire les recommandations de sécurité.

ACHTUNG: Vor jedem Eingriff auf diesem Chassis, die Sicherheitsvorschriften lesen.

ATTENZIONE: Prima di intervenire sullo chassis, leggere le norme di sicurezza.

IMPORTANTE: Antes de cualquier intervención, leer las recomendaciones de seguridad.

Code: 358 351 00 - 0105 / 3,7M - ASMP1020 / ASMP1020D / ASMP1030 Print.



CLASS 1 LASER PRODUCT
APPAREIL A LASER DE CLASSE 1
LASER KLASSE 1
APPARECCHIO CON LASER DI CLASSE 1
APARATO CON LASER DE CLASE 1

DANGER:

Invisible laser radiation when open and interlock failed or defeated. Avoid direct exposure to beam.

ATTENTION:

Le rayon laser est invisible. Eviter l'exposition directe lors de la maintenance.

NORSICHT BEI

Bei geöffneter Schublade und Defekt der Sicherheitsvorrichtungen besteht die Gefahr unsichtbaren Laserlichts Niemals direkt in den Laserstrahl sehen.

ATTENZIONE

sil, raggio laser è invisible. Evitare l'esposizione diretta durante la manutenzione.

IMPORTANTE

El rayo laser es invisible. Evitar la exposición directa en el momento del mantenimiento.

IMPORTANT SAFETY NOTICE

There are special components used in this equipment which are imporant for safety, these part are marked by \(\mathbb{\Delta} \) symbol on the schematic circuit diagrams and replacement part list. It is essential that these safety critical components are replaced with the manufacture's specified parts to prevent electric shock, fire, or other hazards. do not attempt to modify the original design without permission of the manufacturer.

REMARQUES DE SECURITE IMPORTANTE

Il y a des composants spéciaux utilise dans cet appareil qui sont important pour la sécurité, Ces pièces sont repérées par un symbole A sur les schémas de principes et la liste de pièces détachées. Il est essentiel que ces composants de sécurité soient remplacés par les pièces spécifiques du constructeur pour éviter les chocs électriques, feux ou autres risques. Ne tentez pas de modifier la conception originale sans autorisation du constructeur.

(EN) Prevention of electro static discharge (esd) to Electrostatically Sensitive Devices (ESD)

Some semiconductor devices can be damaged easily by static electricity (integrated circuits, some field-effect transistors and semiconductor chip components. The following techniques should be used to help reduce the incidence of component damage caused by static electricity.

- Immediately before handling any semiconductor component or semiconductor-equipped assembly, drain off any electrostatic charge on your body by touching a known earth ground or wear a discharging wrist strap device, which should be removed for potential shock reasons prior to applying power to the unit under test.
- 2. After removing an electrical assembly equipped with ESD devices, place the assembly on a conductive surface such as aluminum foil.
- 3. Use only a grounded-tip soldering iron to solder or unsolder ESD devices.
- 4. Use only an anti-static solder removal devices.
- 5. Do not use freon-propelled chemicals.
- 6. Do not remove a replacement ESD device from its protective package until immediately before your are ready to install it.
- 7. Immediately before removing the protective materials from the leads of a replacement ESD device, touch the protective material to the chassis or circuit assembly into which the device will be installed.
 CAUTION: Be sure no power is applied to the chassis or circuit, and observe all other safety precautions.
- 8. Minimize bodily motions when handling unpackaged replacement ESD devices

(FR) Prévention contre les décharges électrostatiques (esd) des appareils sensibles à l'électricité statique (ESD).

Certains semi-conducteurs peuvent être facilement endommagés par l'électricité statique (les circuits intégrés et certains transistors à effet de champs et les composants semi-conducteurs de type chip). Les techniques suivantes doivent être utilisées pour réduire l'incidence des dommages causés par l'électricité statique.

- Immédiatement avant de manipuler tout composant semi-conducteur ou ensemble équipé de semi-conducteurs, éliminez toute charge électrostatique de votre corps en touchant une terre connue. Ou bien, mettez un bracelet antistatique, qui doit être retiré, pour des raisons de choc électrique, avant de mettre l'appareil sous tension.
- 2. Après démontage d'un ensemble électrique équipé d'éléments ESD, Placez l'ensemble sur une surface conductrice telle qu'une feuille d'aluminium.
- 3. N'utilisez qu'un fer à souder relier à la masse pour souder ou dessouder les appareils ESD.
- 4. Pour dessouder, n'utilisez que du matériel antistatique.
- 5. N'utilisez pas de produits chimiques à propulsion de fréon.
- 6. Ne retirez pas de composant ESD de leur emballage de protection jusqu'à ce que vous soyez prêt à l'installer.
- Juste avant de retirer la protection des broches du composant ESD, touchez la protection sur le châssis ou le circuit dans lequel le composant va être installé.
- ATTENTION : Assurez-vous que le châssis ou le circuit n'est pas sous tension, et observez toutes les autres précautions de sécurité.
- 8. Minimisez les déplacements corporels lorsque vous manipulez un composant ESD de remplacement déballé

RTDVD1



Do not disconnect modules when they are energized!

Repairs on power supply section are to be carried out only with isolating transformer.

Ne pas retirer les modules lorsqu' ils sont sous tension. N'effectuer les travaux de maintenance sur la partie reliée au secteur (Switch Mode) qu'au travers d'un transformateur d'isolement.

Module nicht bei eingeschaltetem Gerät entfernen!

Servicearbeiten am Netzteil nur unter Verwendung eines Regeltrenntrafos durchführen.

Non scollegare le piastre quando sono alimentate!

Per le riparazioni sulla sezione alimentatore, utilizzare un trasformatore isolatore.

No desconectar los módulos cuando están activados. Las reparaciones en la sección de alimentación de energía deben ser ejecutadas solamente con un transformador de separación.

A Indicates critical safety components, and identical components should be used for replacement. Only then can the operational safety be garanteed.

Le remplacement des éléments de sécurité (repérés avec le symbole 🛕) par des composants non homologués selon la Norme CEI 65 entraine la non conformité de l'appareil. Dans ce cas, la responsabilité du fabricant n'est plus engagée.

Wenn Sicherheitsteile (mit dem Symbol 🐧 gekennzeichnet) nicht durch Original - Ersatzteile ersetzt werden, erlischt die Haftung des Herstellers.

La sostituzione dei componenti di sicurezza (evidenziati con il segno 🛕) con componenti non omologati secondo la norma CEI 65 comporta la non conformitá dell'apparecchio. In tal caso è "esclusa la responsabilità " del costruttore.

La sustitución de elementos de seguridad (marcados con el simbolo 🔏) por componentes no homologados segun la norma CEI 65, provoca la no conformidad del aparato. En ese caso, el fabricante cesa de ser responsable.

MEASUREMENT CONDITIONS - CONDITIONS DE MESURES - MESSBEDINGUNGEN CONDIZIONI DI MISURA - CONDICIONES DE MEDIDAS

RECEIVER

On UHF input level: 1 mV, bar test pattern:

- PAL, I standard, 100% white.

Via the scart socket, input level: 1 Vpp, bar test pattern:

Colour, contrast and brightness at mid-position, sound at minimum. Programme selected: PR 01.

DC voltages measured between the point and earth using a digital voltmeter.

RECEPTEUR .

En UHF, niveau d'entrée 1 mV mire de barres

- SECAM, Norm L, Blanc 100%.

Par la prise Péritélévision, niveau d'entrée 1 Vcc, mire de barres .

Couleur, contraste, lumière à mi-course, son minimum.

Programme affecté PR 01.

Tensions continues relevées par rapport à la masse avec un voltmètre numérique.

RECEPTOR : En UHF, nivel de entrada 1 mV, mira de barras :

- PAL, norma G, blanco 100%.

Por la toma Peritelevision, nivel de entrada 1 Vpp mira de barra.

Color, Contraste, luz a mitad de carrera, Sonido minimo.

Programa afectado PR 01.

Tensiones continuas marcadas en relacion a la masa con un voltimetro digital

Bei UHF Eingangspegel 1 mV, Farbbalken:

Über die Scartbuchse : Eingangspegel 1 Vss., Farbbalken :

Farbe, Kontrast, Helligkeit in der Mitte des Bereichs, Ton auf Minimum.

Gleichspannungen mit einem digitalen Voltmeter zur Masse gemessen.

-PAL, Norm G, Weiss 100%

Zugeordnetes Programm PR 01.

RICEVITORE :

In UHF, Tivello d'entrata 1 mV, monoscopio barre :

- PAL, norma G. bianco 100%.

Via SCART, livello d'entrata 1 Vpp, monoscopio barre :

Colore, Contrasto, Luminositá media, Suono minimo.

Programma selezionato PR 01

Tensioni continue rilevate rispetto alla massa con un voltmetro digitale.

NOTE: MAIN ... etc. identifies each

pcb module.

NOTE: (MAIN) ... etc. repères des

platines constituant l'appareil.

HINWEIS: MAIN ... usw. Kennzeichnung

der Platinen, aus denen das Gerät zusammengesetzt ist.

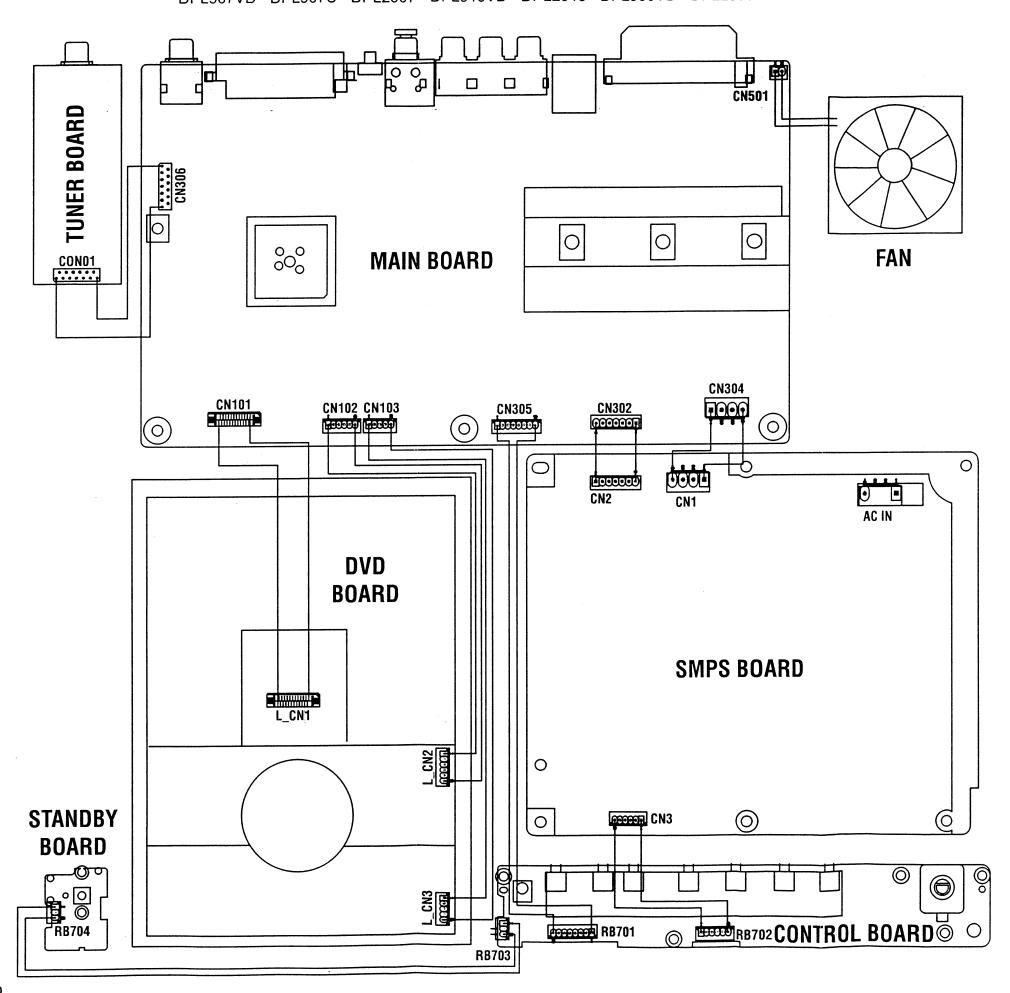
NOTA: MAIN ... ecc. sigla delle piastre dell' apparecchio.

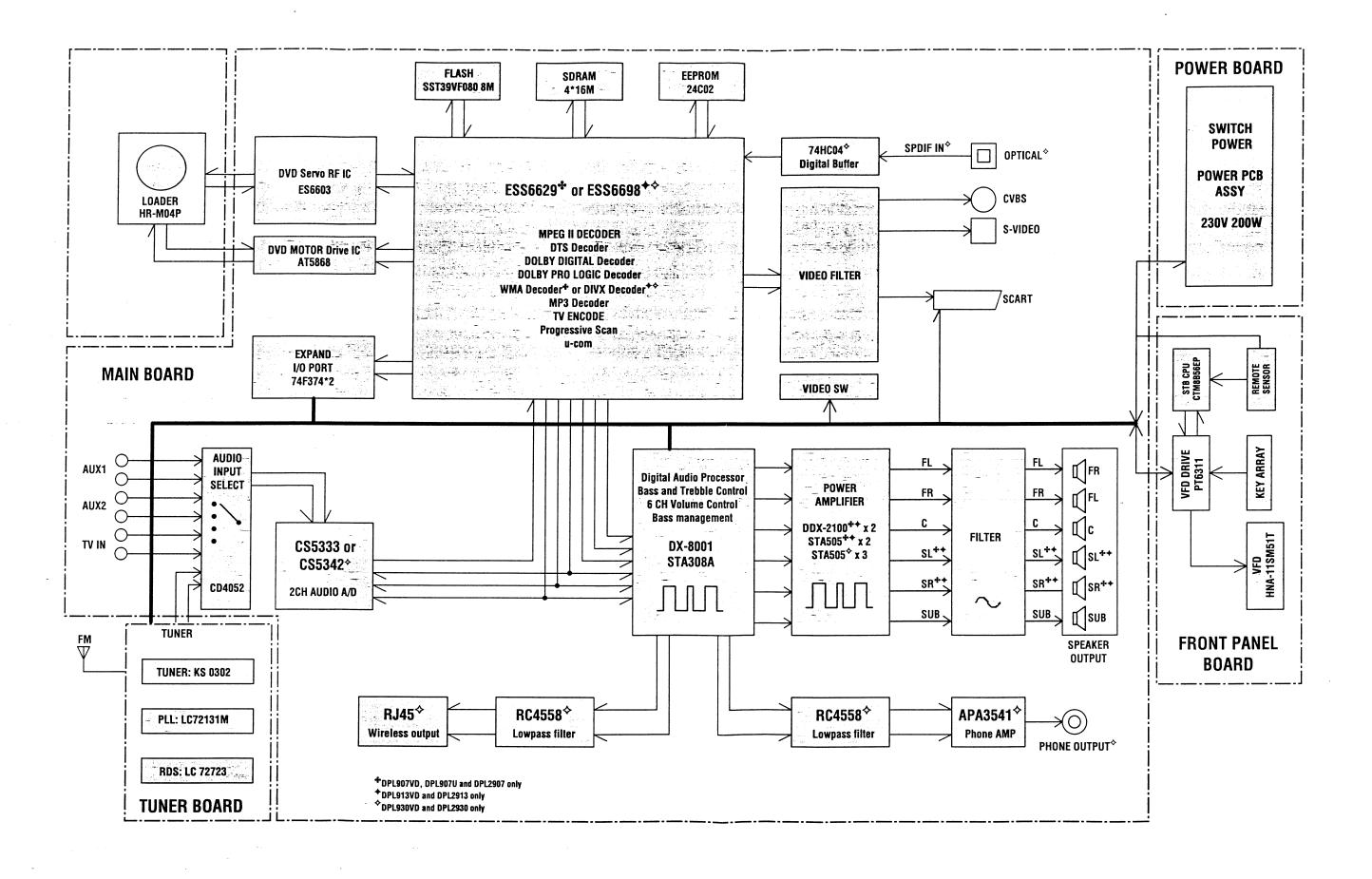
NOTA: MAIN ... etc. marcas de las placas que constituyen el

aparato.

中		ENGLISH	FRANÇAIS	DEUTSCH	ITALIANO	ESPAÑOL
1	\$	AUDIO "R"	AUDIO "D"	AUDIO "R"	AUDIO "D"	AUDIO "D"
2	\bullet	AUDIO "R"	AUDIO "D"	AUDIO "R"	AUDIO "D"	AUDIO "D"
3	O	AUDIO "L"	AUDIO *G"	AUDIO "L"	AUDIO "S"	AUDIO "I"
4	上	AUDIO	AUDIO	AUDIO	AUDIO	AUDIO
5		"BLUE"	*BLEU*	"BLAU"	"BLU"	"AZUL"
6	•	AUDIO "L" MONO	AUDIO "G" MONO	AUDIO "L" MONO	AUDIO "S" MONO	AUDIO "I" MONO
7	•	"BLUE"	"BLEV"	"BLAU"	BLU	AZUL
8	•	SLOW SWITCH	COMMUT. LENTE	AV UMSCHALTUNG	"COMMUTAZIONE LENTA"	"CONMUTACION LENTA"
9	F	"GREEN"	"VERT"	"GRÜN"	"VERDE"	"VERDE"
10	NC					
11	0	"GREEN"	"VERT"	"GRÜN"	"VERDE"	"VERDE"
12	NC					
13	F	"RED"	"ROUGE"	"ROT"	"ROSSO"	"ROJA"
14	NC					
15	•	"RED"	"ROUGE"	"ROT"	"ROSSO"	"ROJA"
16	•	FAST SWITCH	COMMUT. RAPIDE	AUSTASTUNG	"COMMUTAZIONE RAPIDA"	"CONMUTACION RAPIDA"
17	工	VIDEO	VIDEO	VIDEO	VIDEO	VIDEO
18	ــــــــــــــــــــــــــــــــــــــ	FAST SWITCH	COMMUT. RAPIDE	AUSTASTUNG	"COMMUTAZIONE RAPIDA"	"CONMUTACION RAPIDA"
19	(VIDEO	VIDEO	VIDEO	VIDEO	VIDEO
20	①	VIDEO OR "SYNC"	VIDEO SYNCHRO	VIDEO ODER SYNCHRO	VIDEO O SINCRO	VIDEO O SINCRO
21	(PLUG SCREEN BOX	BLINDAGE PRISE	ABSCHIRMUNG DES STECKERS	INVOLUCRO METAL- LICO DELLA PRESA	BLINDAJE DEL ENCHUFE

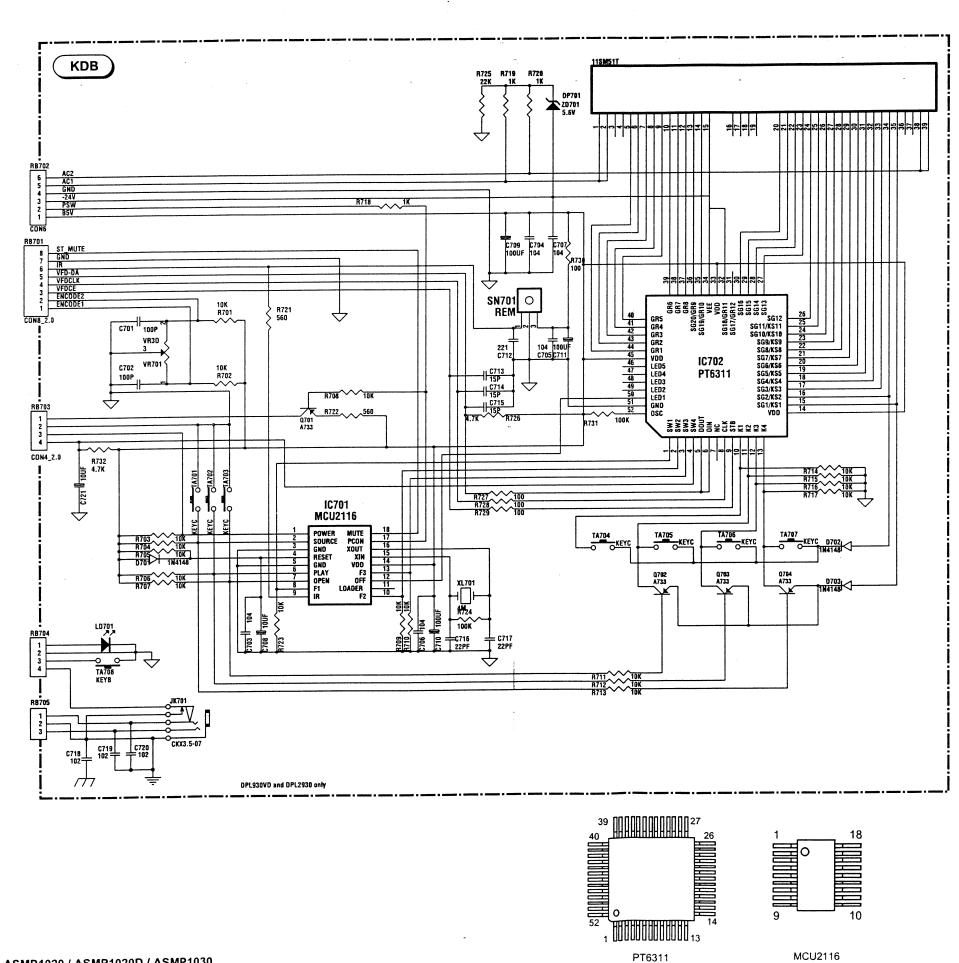
WIRING DIAGRAM - SCHEMA D'INTERCONNEXIONS - VERDRAHTUNGSPLAN - DIAGRAMMA DELLE INTERCONNESSIONI - ESQUEMA DE INTERCONEXIONES DPL907VD - DPL907U - DPL2907 - DPL913VD - DPL2913 - DPL930VD - DPL2930



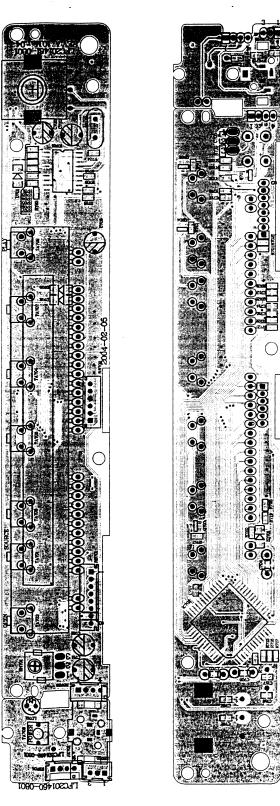


First issue 01 / 05

DPL907VD - DPL907U - DPL2907 - DPL913VD - DPL2913 - DPL930VD - DPL2930



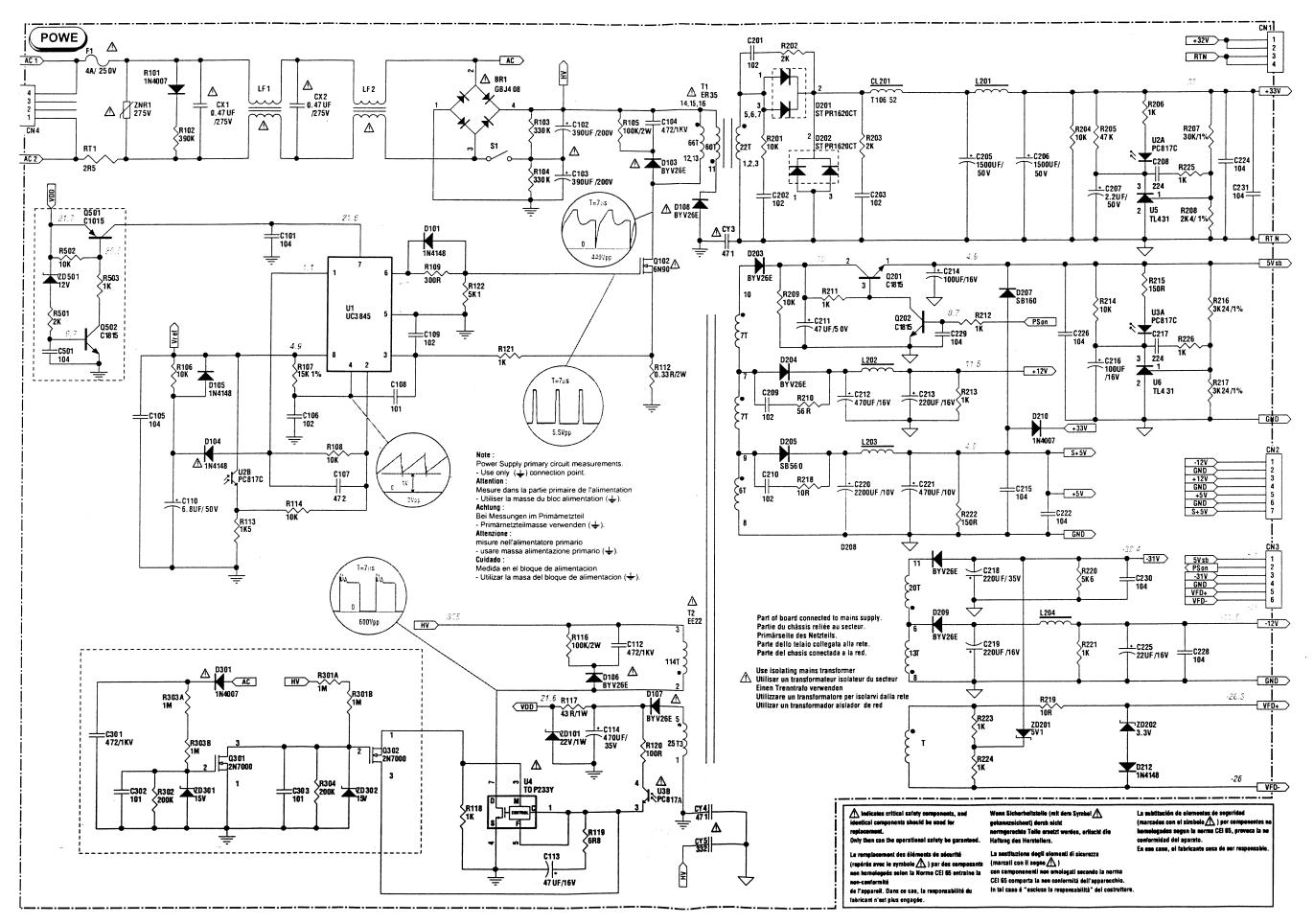
Controls / display P.C.B.
Platine commandes / afficheurs
Ltpl. Bedienteil / Anzeige
Piastra comandi / indicatore
Platina de mandos / indicadores



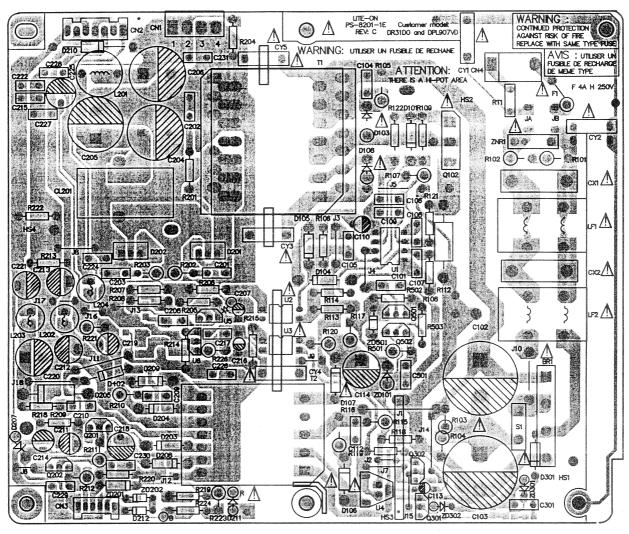
Component side Côté composants Bestückungsseite Lato componenti Lado componentes

Solder side Côté cuivre Lötseite Lato saldature Lado del cobre

DPL907VD - DPL907U - DPL2907 - DPL913VD - DPL2913



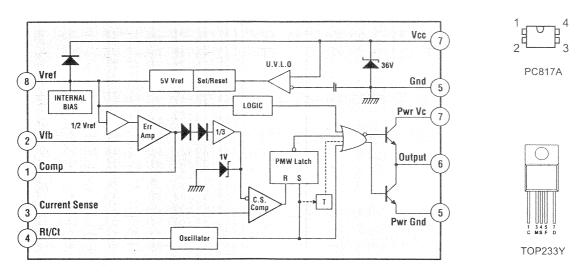
DPL907VD - DPL907U - DPL2907 - DPL913VD - DPL2913

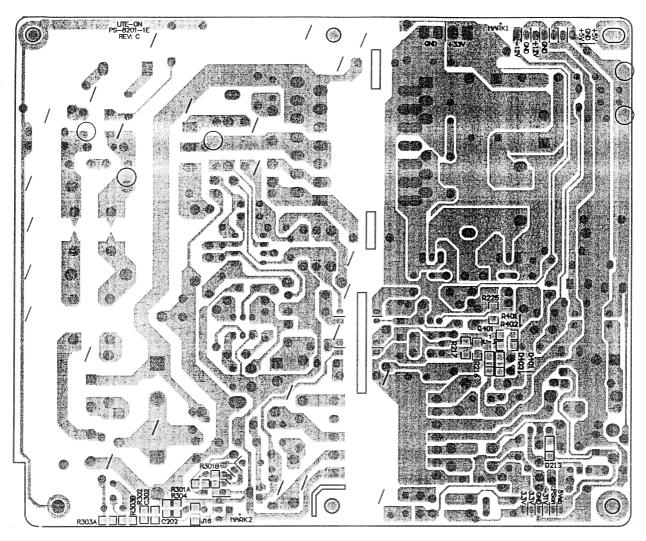


Power supply P.C.B. Platine alimentation Ltpl. Netzteil Piastra alimentazione Platina alimentación Component side Côté composants Bestückungsseite Lato componenti Lado componentes



U1 UC3845



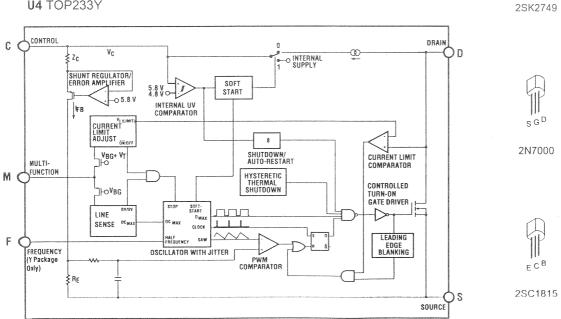


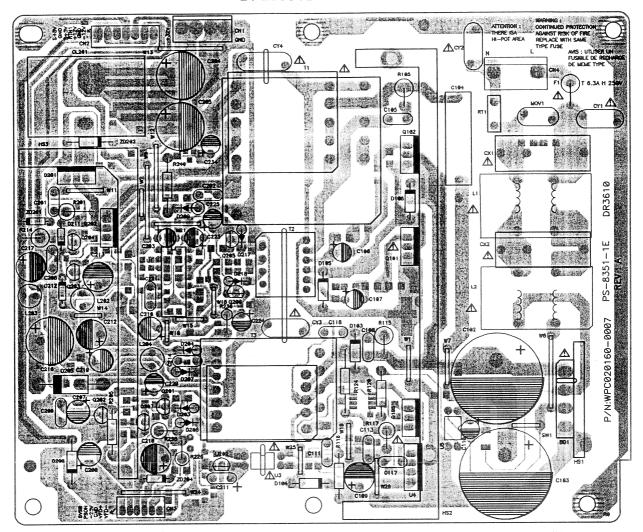
Power supply P.C.B. Platine alimentation Ltpl. Netzteil Piastra alimentazione Platina alimentación

Solder side Côté cuivre Lötseite Lato saldature Lado del cobre



U4 TOP233Y



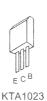




LTV817



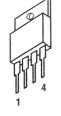
E13009



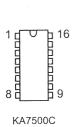
Platine alimentation Ltpl. Netzteil Piastra alimentazione Platina alimentación

Power supply P.C.B.

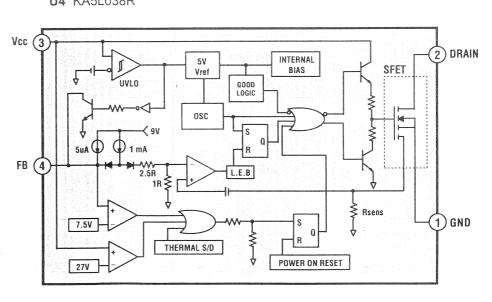
Component side Côté composants Bestückungsseite Lato componenti Lado componentes

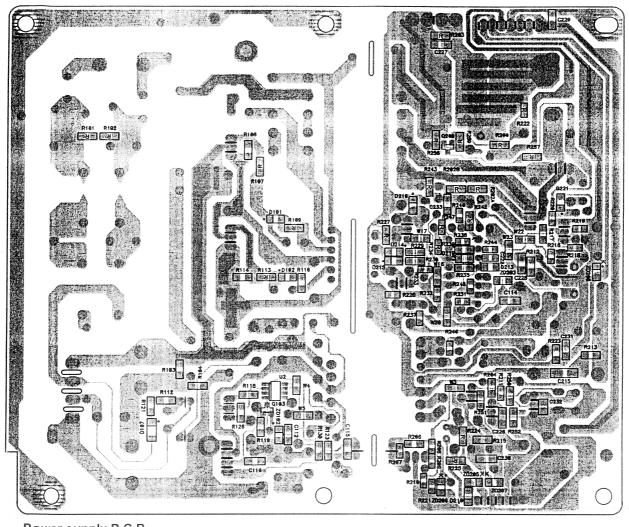


KA5L038R



U4 KA5L038R





Power supply P.C.B. Platine alimentation Ltpl. Netzteil Piastra alimentazione Platina alimentación

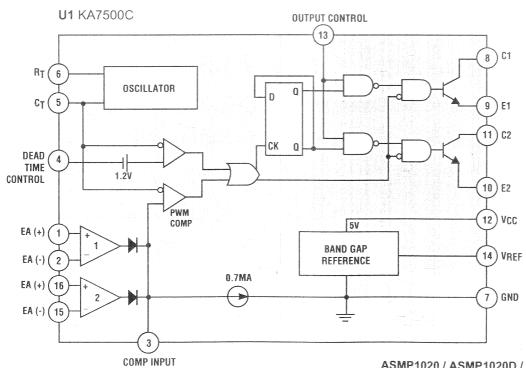
Solder side Côté cuivre Lötseite Lato saldature Lado del cobre





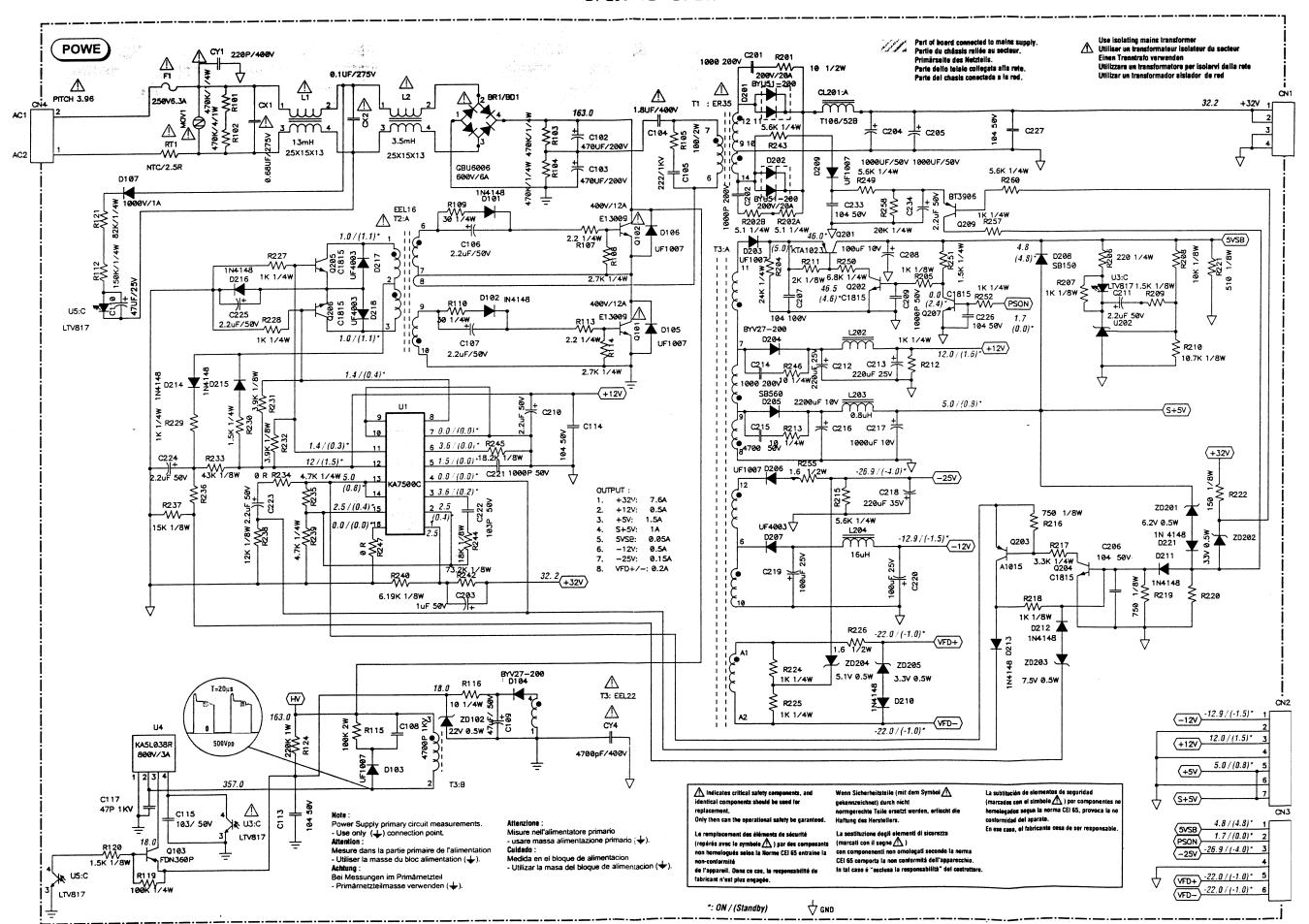
FDN360P

BT3906

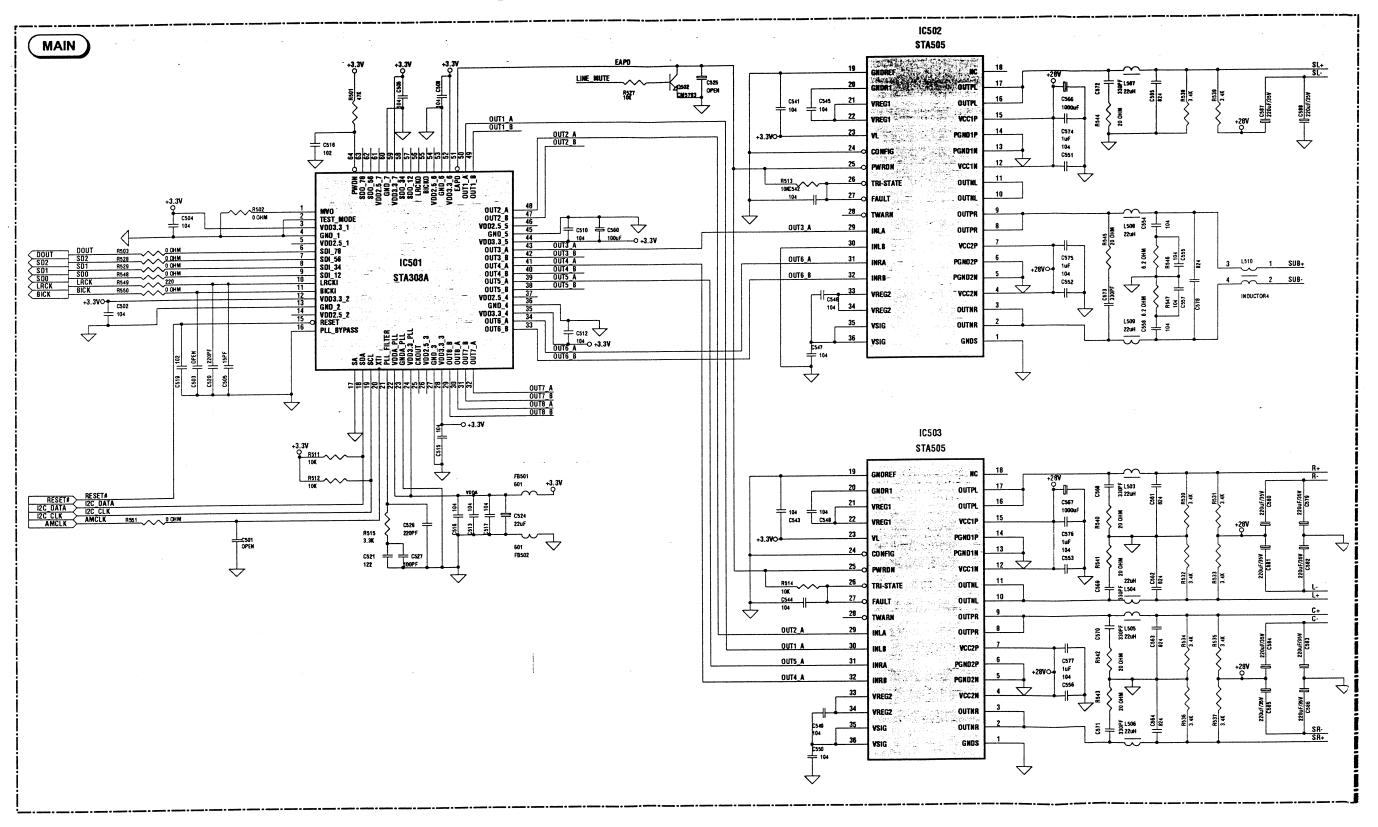


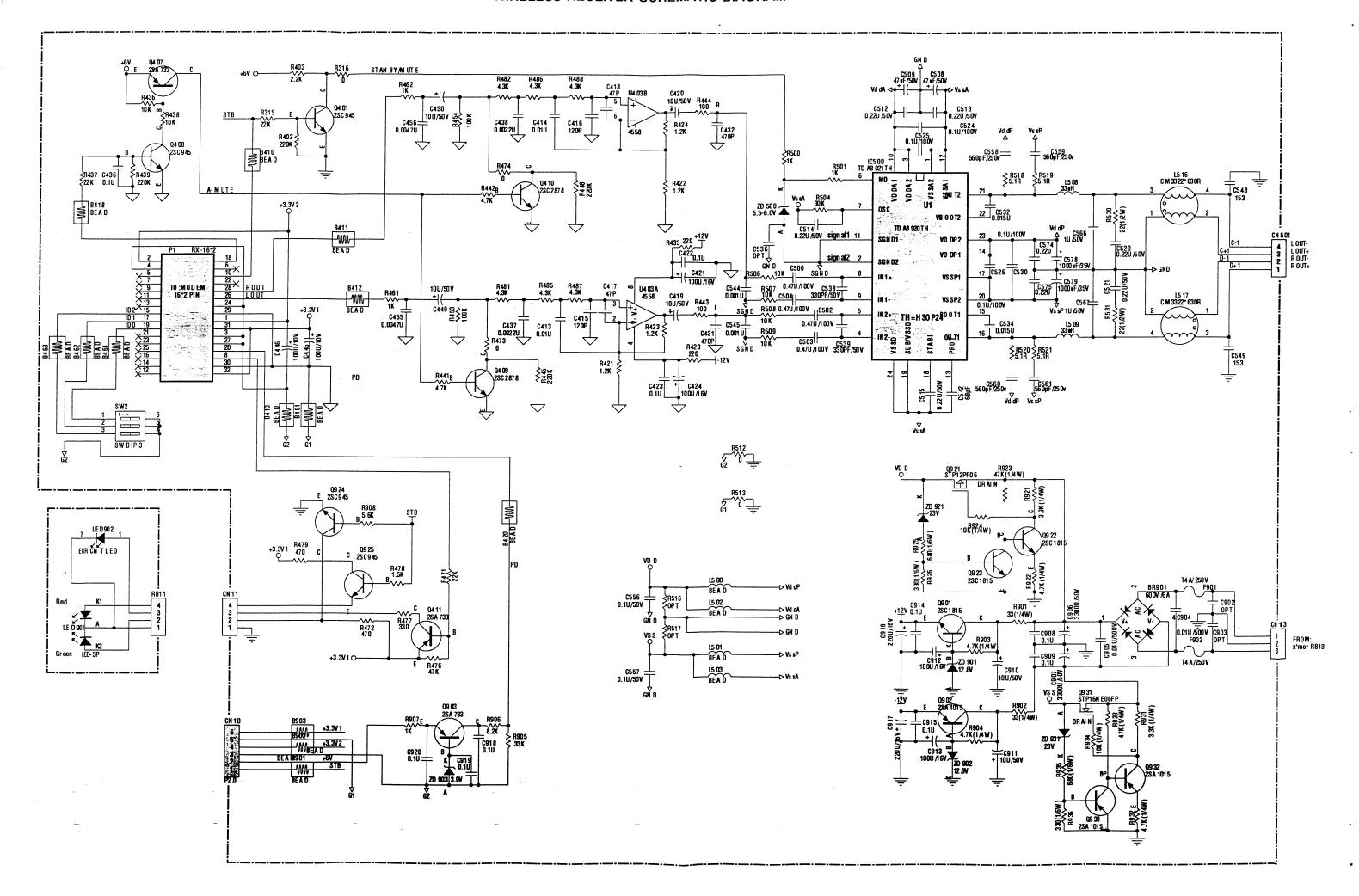
ASMP1020 / ASMP1020D / ASMP1030

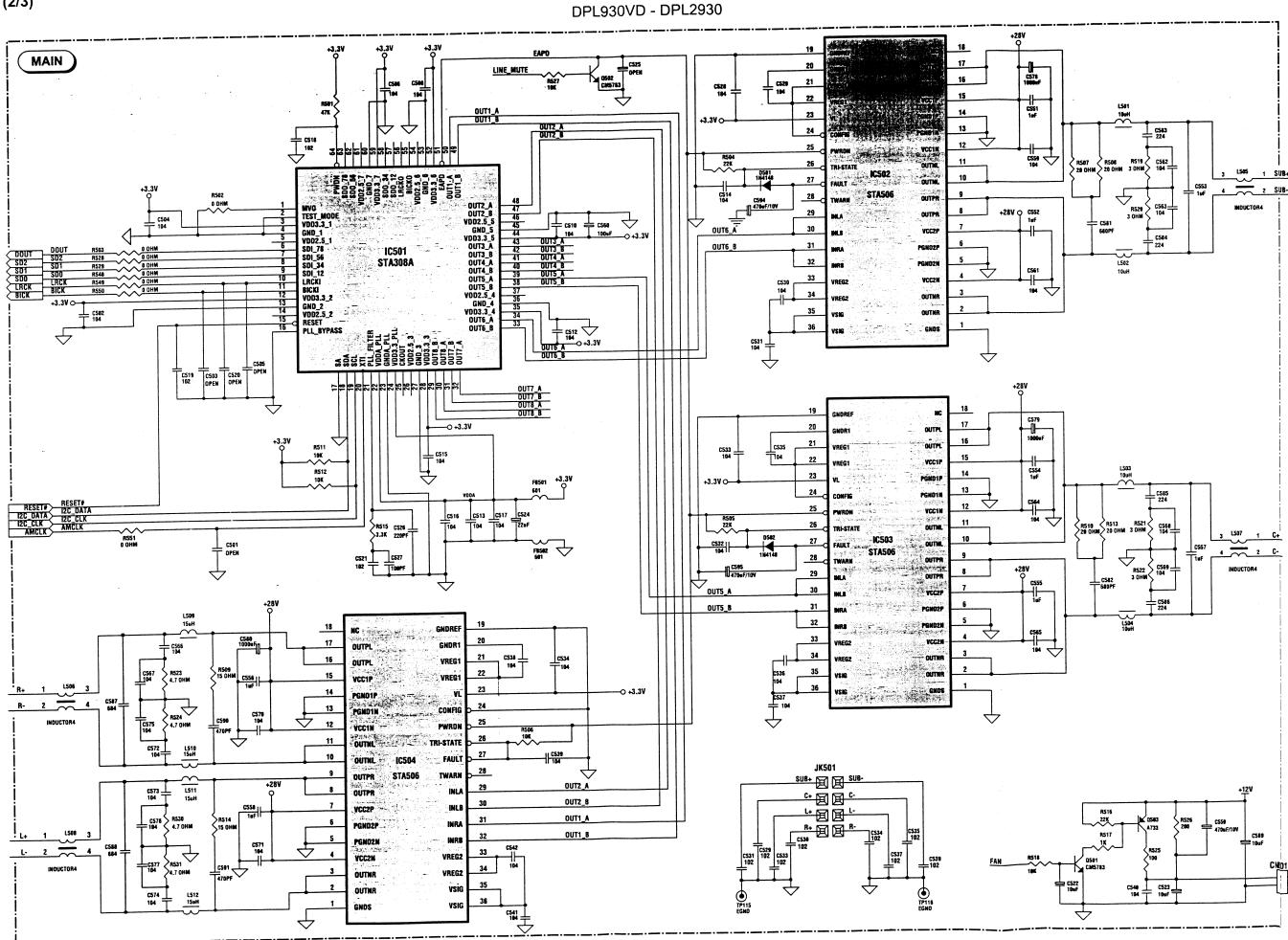
DPL930VD - DPL2930

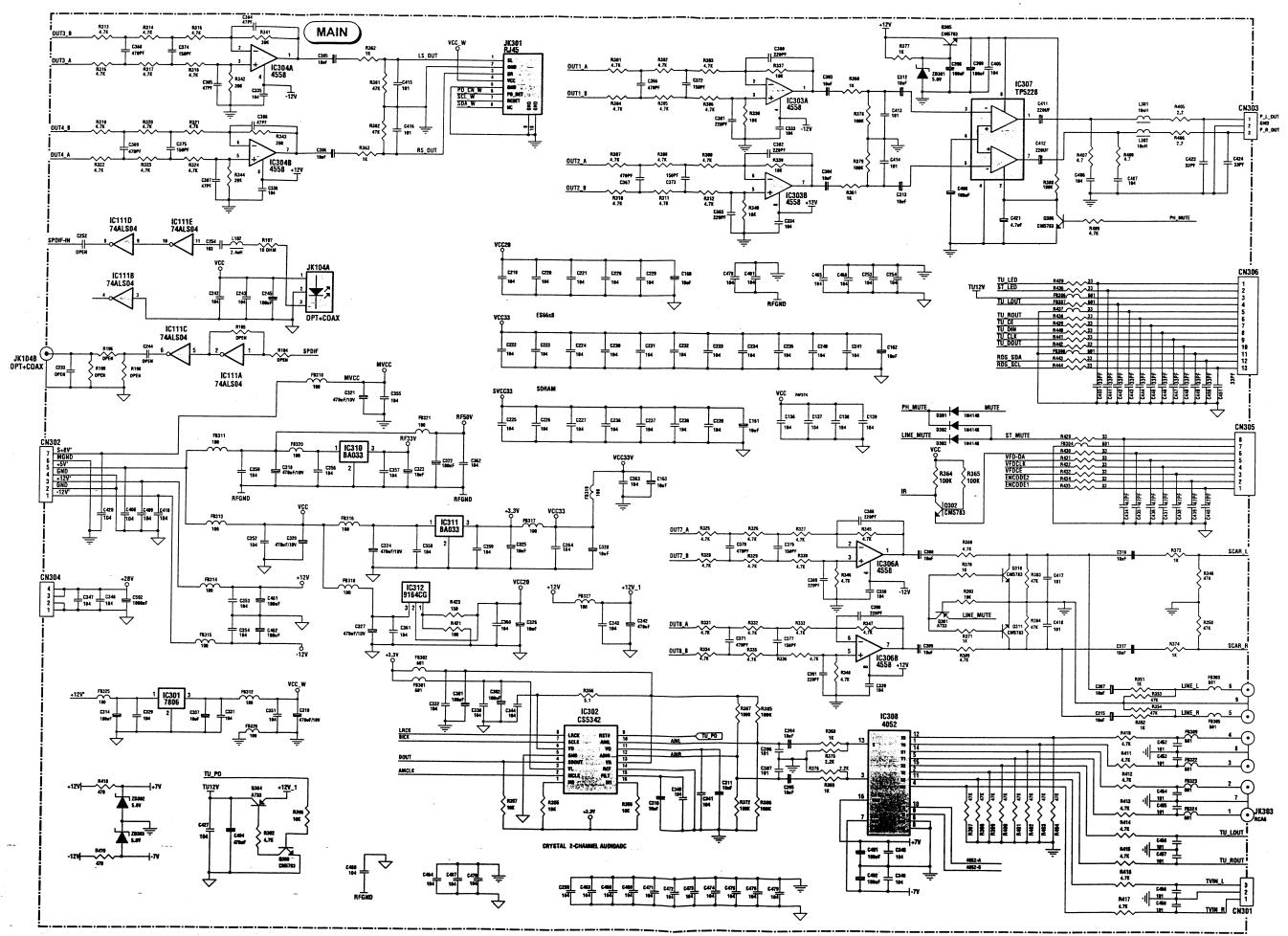


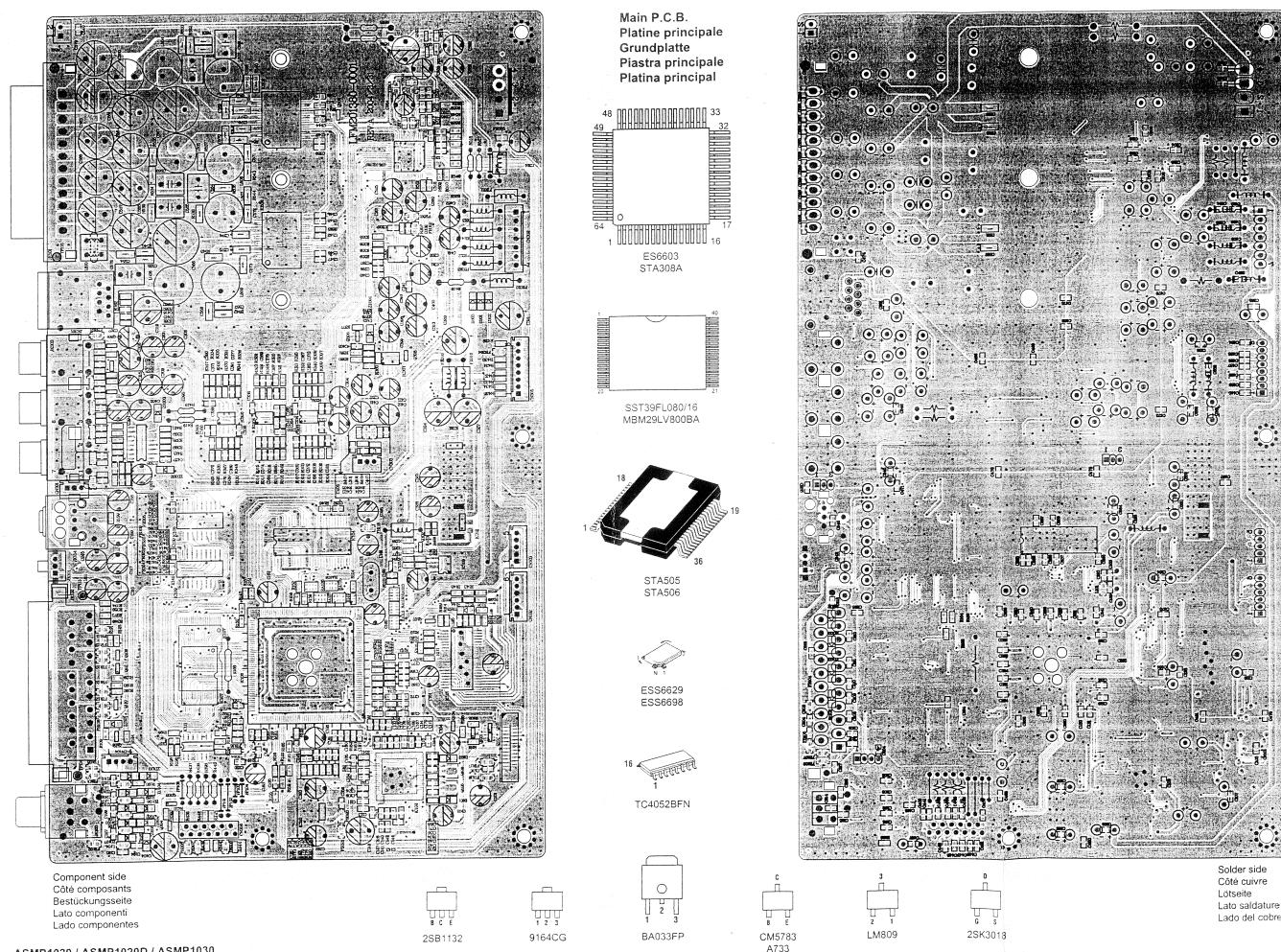
DPL907VD - DPL907U - DPL2907 - DPL913VD - DPL2913





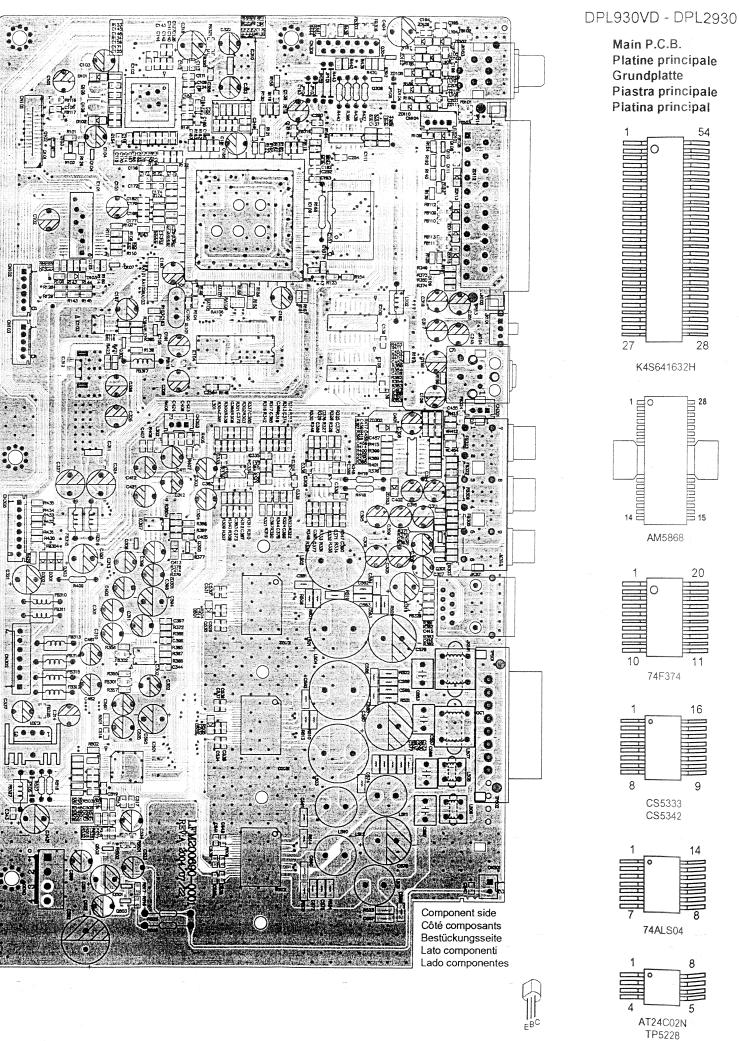


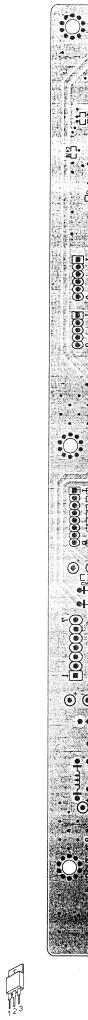


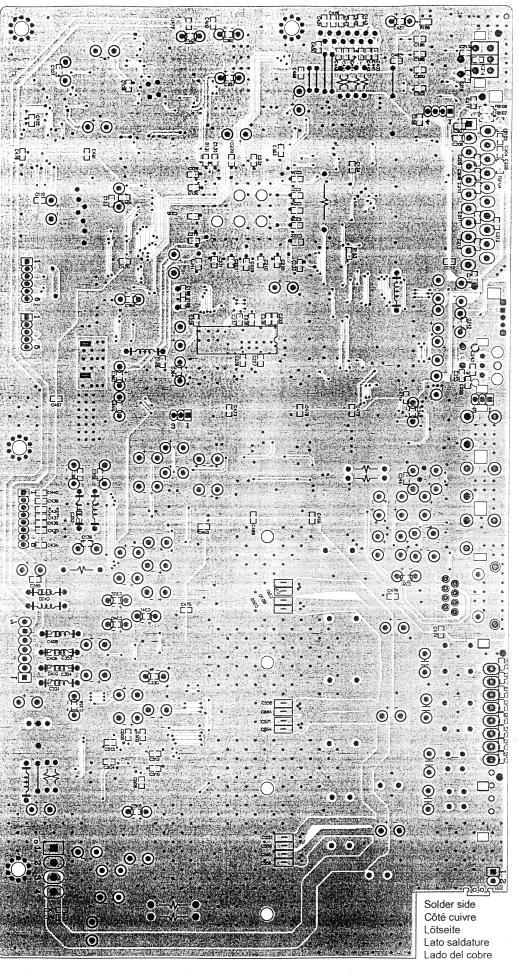


ASMP1020 / ASMP1020D / ASMP1030

First issue 01 / 05







First issue 01 / 05



AUDIO

Brandt FERGUSON **TELEFUNKEN THOMSON** SABA

PARTS LIST LISTE PIECES DETACHEES ERSATZTEILLISTE LISTA PARTI DI RICAMBIO LISTA DE PIEZAS DE REPUESTO

THOMSON DPL907VD Chassis ASMP1020





DPL907VD **VERSION 1 VERSION 2** DPL907VDB

- : CHECK THE PRODUCT VERSION ON THE REAR PANEL.
- : CHECK THE PRODUCT VERSION ON THE REAK PAINEL
 : VERIFIER LA VERSION A L'ARRIERE DE L'APPAREIL
- *: KONTROLLIEREN DIE VERSION AUF DER RUECKWAND.
- *: COMPROBAR LA VERSIÓN SOBRE LA TAPA POSTERIOR DEL PRODUCTO.
- *: CONTROLLARE LA VERSIONE SU LO PANNELLO POSTERIORE DI PRODOTTO.

VERSION 1

MODILLES

MOL	DULES	
MAIN KDB POWE	MAIN Display/control Power	35835180 35835170 35835160
IC101	AM586ES FLAT	35834780
IC102	ES66005 FLAT	35834800
IC104	SD41621HGT-6 FLAT	35835230
IC105	IMP809SEUR-T	35740950
IC106	ES662910 FLAT	35834760
IC108,10	9 74HCST4D FLAT	35740930
IC302	CS5333 FLAT	35834790
IC308	TC40529FN FLAT	35741040
IC310,31	1 RT9164 B3CLR FLAT	35741020
IC312	B111714-2.85	35741990
IC501	STA306.4 FLAT	55891160
IC502,50	3 STASCE FLAT	55274970
IC701	CTM8ES6EP	35834860
IC702	PT6311 FLAT	55009420
SN701	MIM-DRIMZFIKE	35741350
មា	TL3845P	35869290
IDA 2R	RA PCRITC	35869280

	(3)			ZD 102,103,104, 7V5 0.5W SMD 105,106,107, 112,113,114,
	Q 101,102	2SK3018 SMD	35709690	115
1	Q102 (POWE)	2SK2749	25493730	ZD 201 5V1
	Q103.104,108,	CM5783GR	35743810	ZD 202 3V3
١	109.110,111,			ZD301,302 15V
	302.308.501, 502			ZD 501 12V
	Q105.106	2SB1132-T100	35834720	
-	Q107,304,503,	2SA812	35743820	
١	701,702,703,			<u></u>
	704	2SC1815	16000180	
	Q201,202,502	2N7000	21275600	-3- 1.0
l	Q 301,302	ZN/000	212/5600	XL101 27MHZ
				XL701 4M5HZ
	→			
	-			1
	D 101,102,103, 301,302,303.	BAV16W/IN4148W SMD	35743860	Ĥ -
	701,702,703			Y '
١	D 101,104,105,	IN4148	44009209	VR701
	212 (POWE)			
	D103,106,107, 108,203,204,	BYV26E	35849290	
	208,209			
	D201,202	STPR1020CT	35869310	
	D205	SB560	20956430	
١	D 210,301,	IN4007	16008210	
1	R101			
1	LD701	LED	35834900	
1	ZD101,302,303,	5V6 0.5W SMD	35741300	1

Q301,302	ZN/000	212/5600
→		
D 101,102,103, 301,302,303, 701,702,703	BAV16W/IN4148W SMD	35743860
D 101,104,105, 212 (POWE)	IN4148	44009209
D103,106,107, 108,203,204, 208,209	BYV26E	35849290
D 201,202	STPR1020CT	35869310
D205	SB560	20956430
D 210,301, R 101	IN4007	16008210
LD701	LED	35834900
ZD 101,302,303, 701	5V6 0.5W SMD	35741300

	307 13020		
	160001 8 0 21275600	XL 101 27MHZ XL 701 4M5HZ	35741270 35741250
4148W SMD	35743860 44009209	 VR 701	35834890
ſ	35849290 35869310 20956430 16008210		
MD	35834900 35741300		

R : RECYCLED PART	for an
: PIECE RECYCLEE	Pour t
: AUSTAUSCHTEILE	" Far w
: RICAMBIO RICICLATO	Per pri

PC917A

TOP233Y

TL431

my requests, please contact THOMSON multimedia after sales service area toutes precisions, contactez votre service apres vente local THOMSON multimedia weitere Auskunfte, wenden See sich bitte an die THOMSON multimedia Kundendienst recisazioni, contattare l'assistenza ternira THOMSON multimedia Para qualquier pregunta, por favor contactar con el responsable de zona del servicio postventa de THOMSON multimedia

35151260

35193920

10538830

VERSION 1 03 / 2004 VERSION 2 06 / 2005

35835110 1/5

35741290

44035702

30948790

80444020 30948800

DPL907VD

-	VERSION 2]					
MODUL	MODULES						
MAIN MAIN CDB DISPI POWE POW	35934960 35835170 35835160						
ممممم							
C101	AM5868S FLAT	35834780					
C102	ES6603S FLAT	35834800					
C103	SSC24A02	35889960					
C104	HY57V641620HGT-7 FLAT	35889450					
C105	IMP809SEUR-T	35740950					
C106	ES6698FD FLAT	35865590					
C 107	SST39VF080(W/SOFT. DPL907VDB) FLAT	35934970					
C108,109	74HC374D FLAT	35740930					
C302	CS5333 FLAT	35834790					
C308	CD4052BM	35889560					
C310,311	RT9164-33CLR FLAT	35741020					
C312	CP1117EA	35889570 55891160					
C501 C502.503	STA308A FLAT STA505 FLAT	55274970					
C701	CTM8B56EP	35834860					
IC702	PT6311 FLAT	55009420					
SN701	MIM-0KM2FKF	35741350					
U1	TL3845P	35869290					
U2A,2B,3A	PC817C	35869280					
U3B	PC817	35151260					
U4	TOP233Y	35193920					
U 5,6	TL431ACZ	10538830					
(X)							
Q 101,102	2SK3018 SMD	35709690					
Q 102	2SK2749	25493730					
Q103,104,108 109,110,308, 501,502	KTC3875Y	20970460					
Q105,106	2SB1132RT100	35865760					
Q107,304,503, 701,702,703, 704	2SA812	35743820					
	CM5783GR	35743810					
Q111,302	2SC1815GR	16000180					
Q 111,302 Q 201,202,502	2N7000	21275600					

→		
D101,104,105,	1N4148	44009209
D101,102,103, 301,302,303, 701,702,703	BAV16W/IN4148W SMD	35743860
D103,106,107, 108,203,204, 208,209	BYV26E	35849290
D 201,202	STPR1020CT	35869310
D 205	SB560	20956430
D210,301,R101	1N4007	16008210
LD701	LED	35834900
701	5V6 0.5W SMD	35741300
ZD102,103,104, 105,106,107, 108,109,110, 111,112,113, 114,115	7V5 0.5W SMD	35741290
ZD 201	BZX55B5V1/ZPD5V1 2%	44035702
ZD 202	BZX55C3V3	30948790
ZD 301,302	BZX55B15/ZPD15 2%	80444020
ZD 501	BZX55C12V	30948800
In F	ଛା	
 -10+	\approx	
XL101	27MHZ	35865770
XL 701	4M5HZ	35741250
1,		
∐⊲-		
\		
VR 701		35834890
1		
1		
1		
- 74		

OTHER PARTS **AUTRES PIECES SONSTIGE TEILE** ALTRE PARTI OTRAS PIEZAS

CABLE FLAT 24 PINS 180MM 35835220 CABLE NAPPE 24 VOIES 180MM KABEL FLACH 24 PINS 180MM CAVO FALDA 24 SPINOTTI 180MM CABLE 24 PUNTOS 180MM CABLE FLAT 13 PINS 120MM 35835210 CABLE NAPPE 13 VOIES 120MM KABEL FLACH 13 PINS 120MM CAVO FALDA 13 SPINOTTI 120MM CABLE 13 PUNTOS 120MM KST-ML104EA1-30 TUNER 35835080 KST-ML104FA1-30 TETE KST-ML104FA1-30 TUNER KST-ML104FA1-30 SINTONIZZATORE KST-ML104FA1-30 SINTONIZADOR KD1205HPV3 12V 70MA DC 35835060 KD1205HPV3 12V 70MA DC VENTILATEUR KD1205HPV3 12V 70MA DC VENTILATOR KD1205HPV3 12V 70MA DC VENTOLA KD1205HPV3 12V 70MA DC **VENTILADOR** DP701 DISPLAY VED 35834870 AFFICHEUR VFD VFD-ANZEIGE VISUALIZZATORE VFD VISUALIZADOR VFD JK101 SWITCH 35835120 COMMUTATEUR KURVENRADSHALTER COMMUTATORE CONMUTADOR SCART SOCKET JK102 35834820 PRISE PERITEL EURO-AV-BUCHSE EUROPRESA NORMALIZZATA EUROCONECTOR JK103 CINCH/S-VIDEO SOCKET 35741220 PRISE CINCH/S-VIDEO CHINCH/S-VIDEO BUCHSES PRESA CINCH/S-VIDEO TOMA CINCH/S-VIDEO JK303 CINCH SOCKET X4 35834810 PRISE CINCH X4 CHINCH-BUCHSE X4 PRESA CINCH X4 TOMA CINCH X4 JK501 LOUDSPEAKER SOCKET 35834830 PRISE HAUT PARLEUR LAUTSPRECHERBUCHSE PRESA ALTOPARLANTE TOMA HEMBRA ALTAVOZ TA701,702,703, MICROSWITCH 35834880 704.705.706. MICRO CONTACTFUR MIKROSCHALTER MICROINTERRUTTORE MICROCONTACTOR TA708 MICROSWITCH 35741320 MICRO CONTACTEUR MIKROSCHALTER MICROINTERRUTTORE MICROCONTACTOR

EQUIPMENT/PRESENTATION EQUIPEMENT/PRESENTATION AUSSTATTUNG/GEHAEUSE PARTI VARIE

EQUIPO/PRESENTACION	V
RCT311AC1 REMOTE CONTROL RCT311AC1 TELECOMMANDE RCT311AC1 FERNISEDIENLING RCT311AC1 TELECOMANDO RCT311AC1 TELEMANDO	21361180
POWER SUPPLY LEAD &CORDON D'ALIMENTATION NETZKABEL CAVO DI ALIMENTAZIONE CABLE DE ALIMENTAZION	35836370
DPL907VD LOUDSPEAKER BOX ASSY X6 DPL907VD ENCEINTES ACOUSTIQUES X6 DPL907VD LAUTSPRECHERBOX K.P.L X6 DPL907VD CASSA ACUSTICA COMPLETO X6 DPL907VD CAJA ACUSTICA EQUIPADO X6	35835090
LOUDSPEAKER BOX SUBWOOFER ENCEINTE ACOUSTIQUE SUBWOOFER LAUTSPECHERBOX SUBWOOFER CASSA ACUSTICA SUBWOOFER CAJA ACUSTICA SUBWOOFER	35836000
CENTRAL LOUDSPEAKER BOX ENCEINTE ACOUSTIQUE CENTRALE CENTRAL LAUTSPRECHERBOX CASSA ACUSTICA PRINCIPALE CENTRALE CAJA ACUSTICA PRINCIPAL CENTRALE CAJA ACUSTICA PRINCIPAL CENTRAL	35835970
MAIN LOUDSPEAKER BOX RIGHT OR LEFT ENCEINTE ACOUS.PRINCIP. DROITE OU GAUCHE MAIN LAUTSPRECHERBOX RECHTS ODER LINKS CASSA ACUSTIC.PRINCIP. DESTRA O SINISTRA CAJA ACUSTIC.PRINCIP.DERECHA O IZQUIERDA	-
SURROUND LOUDSPEAKER BOX RIGHT OR LEFT ENCEINTE ACOUS SURROUND DROITE OU GAUG SURROUND LAUTSPRECHERBOX RECH. OD. LINN CASSA ACUSTICA SURR. DESTRA O SINISTRA CAJA ACUSTICA SURR. DERECHA O IZQUIEDA	HE
FOLDING BOX(DPL907VD) EMBALLAGE CARTON(DPL907VD) KARTON(DPL907VD) KARTON(DPL907VD) EMBALAJE CARTON(DPL907VD) EMBALAJE CARTON(DPL907VD)	55943660
FM ANTENNA ANTENNE FM FM ANTENNE ANTENNA FM ANTENA FM ANTENA FM	35740190
CONNECTION LEAD 1+1 CINCH	35093990

CORDON DE LIAISON 1+1 CINCH

CAVO DI ALLACCIAMENTO 1+1 CINCH

CAVO DI ALLACCIAMENTO 1+1 CINCH

ANSCHLUSSKABEL 1+1 CINCH

MECHANISM MECANIQUE MECHANIK MECCANICA MECANISMO



DPL907VD

HR-LOS OPTICAL PLAYER + CD MECHANISM 35835050 HR-LOS LECTEUR OPTIQUE + MECANISME CO HR-LOS CD-LAUFWERK/DVD SPIELER KPL HR-LOS ASSIEME OTTICA + CD MECCANICA HR-LOS MECANISMO OPTICO + CD MECANISMO

DPL907VDB

HRT22P OPTICAL PLAYER + CD MECHANISM 35859830 HRT22P LECTEUR OPTIQUE + MECANISME CO HRT22P CD-LAUFWERK/DVD SPIELER KPL HRT22P ASSIEME OTTICA + CD MECCANICA HRT22P MECANISMO OPTICO + CD MECANISMO

55943670



DPL907VD NU TH

	DPL907VD BA TH DPL907VD IU TH DPL907VD IU TH	
	DPL907VD PARTS LIST	35835110
	DPL907VD LISTE DE PIECES DETACHEES	
	DPL907VD ERSATZTEILLISTE	
	DPL907VD LISTA PARTI DI RICAMBIO	
	DPL907VD LISTA DE PIEZAS DE REPUESTO	
į	ASMP1020 TH SERVICE MANUAL	35835100
i	ASMP1020 TH DOCUMENTATION TECHNIQUE	
	ASMP1020 TH TECHNISCHE DOKUMENTATION	
į	ASMP1020 TH DOCUMENTAZIONE TECNICA	
i	ASMP1020 TH DOCUMENTACION TECNICA	

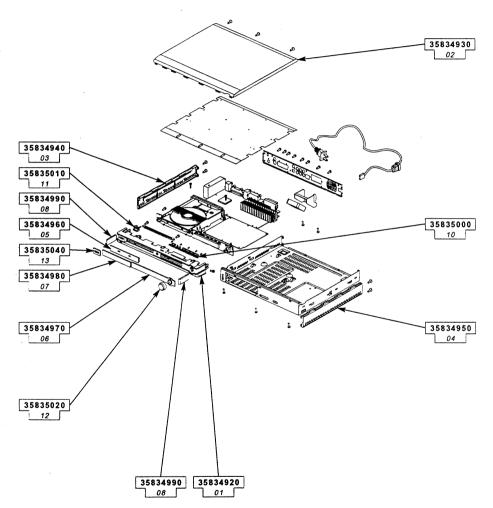
CHASSIS AND PRESENTATION

FRONT PANEL FACADE FRONTPLATTE PANNELLO FRONTALE PANEL FRONTAL	358349
UPPER CASE ASSY COFRET SUPERIEUR GEHAEUSE OBEN CASSA SUPERIORE CAJA SUPERIOR	3583493
SIDE PANEL LEFT PANNEAU LATERAL GAUCHE SEITENTEIL LINKS PANNELLO LATERALE SINISTRO PANEL LATERAL IZQUIERDO	358349
SIDE PANEL RIGHT PANNEAU LATERAL DROIT SEITENTEIL RECHTS PANNELLO LATERALE DESTRO PANEL LATERAL DERECHO	358349
DVD DOOR VOLET DVD DVD KLAPPE SPORTELLO DVD TAPA DVD	3583496
DISPLAY WINDOW GLACE AFFICHEUR ANZEIGEFENSTER VETRO DEL VISUALZZATORE CRISTAL DEL VISUALIZADOR	358349
TRAY CD WINDOW GLACE VOLET CD FENSTER CD KLAPPE VETRO DEL SPORTELLO CD CRISTAL DEL TAPA CD	358349
SIDE LENS GLACE LATERAL SEITEFENSTER VETRO LATERALE CRISTAL LATERAL	3583499
BUTTON STRIP 7 KEYS BARRETTE DE 7 TOUCHES TASTENLEISTE 7 TASTE PIATTINA 7 TASTI PLACA DE 7 TECLAS	3583500
ON/OFF BUTTON TOUCHE MARCHE/ARRET EIN-AUS TASTE TASTO ACCESO/SPENTO TECLA MARCHA/PARADA	358350
VOLUME KNOB BOUTON VOLUME LAUTSTAERKEKNOPF ROTELLA DI PLASTICA VOLUME RUEDA PLASTICA MANDO	358350
ON/OFF BUTTON LENS GLACE TOUCHE MARCHE/ARRET EIN-AUS TASTE FENSTER VETRO DEL TASTO ACCESO/SPENTO CRISTAL DEL TECLA MARCHA/PARADA	358350

CHA CHA TEL	ASSIS AND PRESENTA ASSIS ET PRESENTATI ASSIS UND GEHAEUS AIO E DI PRESENTAZI ASIS Y PRESENTACION	ON Eteile One
	FRONT PANEL FACADE FRONTPLATTE PANNELLO FRONTALE PANEL FRONTAL	35834920
02	UPPER CASE ASSY COFFRET SUPERIEUR GEHAEUSE OBEN CASSA SUPERIORE CAJA SUPERIOR	35834930
	SIDE PANEL LEFT PANNEAU LATERAL GAUCHE SEITENTEIL LINKS PANNELLO LATERALE SINISTRO PANEL LATERAL IZQUIERDO	35834940
04	SIDE PANEL RIGHT PANNEAU LATERAL DROIT SEITENTEIL RECHTS PANNELLO LATERALE DESTRO PANEL LATERAL DERECHO	35834950
	DVD DOOR VOLET DVD DVD KLAPPE SPORTELLO DVD TAPA DVD	35834960
06	DISPLAY WINDOW GLACE AFFICHEUR ANZEIGEFENSTER VETRO DEL VISUALIZATORE CRISTAL DEL VISUALIZADOR	35834970
07	TRAY CD WINDOW GLACE VOLET CD FENSTER CD KLAPPE VETRO DEL SPORTELLO CD CRISTAL DEL TAPA CD	35834980
08	SIDE LENS GLACE LATERAL SEITEFENSTER VETRO LATERALE CRISTAL LATERAL	35834990
10	BUTTON STRIP 7 KEYS BARRETTE DE 7 TOUCHES TASTENLEISTE 7 TASTE PIATTINA 7 TASTI PLACA DE 7 TECLAS	35835000
11	ON/OFF BUTTON TOUCHE MARCHE/ARRET EIN-AUS TASTE TASTO ACCESO/SPENTO TECLA MARCHA/PARADA	35835010
12	VOLUME KNOB BOUTON VOLUME LAUTSTAERKEKNOPF ROTELLA DI PLASTICA VOLUME RUEDA PLASTICA MANDO	35835020
13	ON/OFF BUTTON LENS GLACE TOUCHE MARCHE/ARRET EIN-AUS TASTE FENSTER VETRO DEL TASTO ACCESO/SPENTO CRISTAL DEL TECLA MARCHA/PARADA	35835040

DPL907VD

3/5



CHASSIS AND PRESENTATION / CHASSIS ET PRESENTATION / CHASSIS UND GEHAEUSETEILE / TELAIO E DI PRESENTAZIONE / CHASIS Y PRESENTACION

DPL907VD 5/5

The description and characteristics given here are of informative significance only, and non committal. To keep up the high quality of our products, we reserve the right to make any changes or improvement without previous notice. *Les descriptions et caractéristiques figurant sur ce document sont données à tirte d'information et non d'engagement. En effet, soucheux de la qualité de nos produits, nous nous réservons le forcit of effectuer, sans préavis, toute modification ou amélioration. *Die Beschrisburgen und Daten in dieser Anleitung dienen un zur information und sind nicht bindend. Um die Qualité turiserer Produkte stândig zu verbessern. behalten wir uns des Racht auf Anderungen vor. *Le descrizione ie brunz zur information document sonor fornite a semplice tiltool informative os esprata impegno Ci riservanno il chito die sespuire. senza preaviso, qualitasis modifica o miglioramentio. *Las descripciones y caracteristicas que figuran en est documento sed dan a tillulo de información y no de compromoso En efector, en blen de la calidad de nuestros productos, nos reservamos el derection de efectuar, sin previo aviso, cualquier modificación o mejora reservamos el derection de efectuar, sin previo aviso, cualquier modificación o mejora.

THOMSON multimedia Sales Europe - S.A. au capital de 115.273.710 € - Siège - 46. Quai Alphonse Le Gallo 92100 Boulogne FRANCE - RCS NANTERRE B 322.019.464





PARTS LIST
LISTE PIECES DETACHEES
ERSATZTEILLISTE
LISTA PARTI DI RICAMBIO
LISTA DE PIEZAS DE REPUESTO

THOMSON DPL2913 Chassis ASMP1020DT2

MOD	OULES		N				PARTS	
		1	→				S PIECES	
MAIN	MAIN	35889580	B101 104 10F	1514140	44009209		TIGE TEILE	
KDB	DISPLAY/CONTROL	35835170	D 101,104,105,	1N4148	44009209	ALTRE		
POWE	POWER	35835160	D101,102,103,	BAV16W/IN4148W SMD	35743860	OTRAS	S PIEZAS	
			301,302,303,	DATE OF THE STATE				
		1	701,702,703				CABLE FLAT 24 PINS 180MM	35835220
Gunon	4		D103,106,107, 108,203,204,	BYV26E	35849290		CABLE NAPPE 24 VOIES 180MM KABEL FLACH 24 PINS 180MM	1
		1	208,209				CAVO FALDA 24 SPINOTTI 180N	M M
IC101	AM5868S FLAT	35834780	D201,202	STPR1020CT	35869310		CABLE 24 PUNTOS 180MM	
IC102	ES6603S FLAT	35834800	D205	SB560	20956430		CABLE FLAT 13 PINS 120MM CABLE NAPPE 13 VOIES 120MM	35835210
IC103	SSC24A02	35889960	D210,301,R101	1N4007	16008210		KABEL FLACH 13 PINS 120MM	
IC104	HY57V641620HGT-7 FLAT	35889450	LD701	LED	35834900		CAVO FALDA 13 SPINOTTI 120N	ИM
IC105	IMP809SEUR-T	35740950	ZD101,302,303,	5V6 0.5W SMD	35741300		CABLE 13 PUNTOS 120MM KST-ML104FA1-30 TUNER	35835080
IC106	ES6698FD FLAT	35865590	701	71/5 4 5 11/01/01	25744200		KST-ML104FA1-30 TETE	33033000
IC107	SST39VF080(DPL913VD)	35889550	ZD102,103,104, 105,106,107,	7V5 0.5W SMD	35741290		KST-ML104FA1-30 TUNER	
	FLAT		108,109,110,				KST-ML104FA1-30 SINTONIZZA KST-ML104FA1-30 SINTONIZAE	
IC108,10	74HC374D FLAT	35740930	111,112,113,				KD1205HPV3 12V 70MA DC 4	
IC302	CS5333 FLAT	35834790	114,115	037/55051/4/30051/4 30/	14025702		FAN	2 35030000
IC308	CD4052BM	35889560	ZD201	BZX55B5V1/ZPD5V1 2% BZX55C3V3	44035702 30948790		KD1205HPV3 12V 70MA DC	
IC310,31		35741020	ZD202 ZD301.302	BZX55B15/ZPD15 2%	80444020		VENTILATEUR KD1205HPV3 12V 70MA DC	
IC312	CP1117EA	35889570	ZD301,302 ZD501	BZX55C12V	30948800		VENTILATOR	
IC501	STA308A FLAT	55891160	20301	DZAJJCIZV	30340000		KD1205HPV3 12V 70MA DC	
IC502,50		55274970	_				VENTOLA KD1205HPV3 12V 70MA DC	
IC701	CTM8B56EP	35834860	-IDF	≋I			VENTILADOR	
IC702	PT6311 FLAT	55009420	-0-	.01		DP 701	DISPLAY VFD	35834870
SN701	MIM-0KM2FKF	35741350	XL101	27MHZ	35865770		AFFICHEUR VFD VFD-ANZEIGE	
U1	TL3845P	35869290	XL701	4M5HZ	35741250		VISUALIZZATORE VFD	
U2A,2B,3		35869280	1.				VISUALIZADOR VFD	
U 3B	PC817	35151260 35193920				JK101	SWITCH	35835120
U4	TOP233Y	10538830	\				COMMUTATEUR KURVENRADSHALTER	
U 5,6	TL431ACZ	10538830	VR701		35834890		COMMUTATORE .	
			VK/OI		33034030		CONMUTADOR	
$ (\mathcal{A}) $	}					JK102	SCART SOCKET PRISE PERITEL	35834820
	•						EURO-AV-BUCHSE	
Q 101,102	2 2SK3018 SMD	35709690					EUROPRESA NORMALIZZATA	
Q102(PC	IWE) 2SK2749	25493730					EUROCONECTOR	25744222
Q103,104		20970460			ļ	JK103	CINCH/S-VIDEO SOCKET PRISE CINCH/S-VIDEO	35741220
109,110,: 501,502	308,						CHINCH/S-VIDEO BUCHSES	
Q105,100	S 2SB1132RT100	35865760	1		1		PRESA CINCH/S-VIDEO	
Q107,30		35743820			1	JK303	TOMA CINCH/S-VIDEO CINCH SOCKET X4	35834810
701,702.					l	JR303	PRISE CINCH X4	33034010
704			1				CHINCH-BUCHSE X4	
Q111,30		35743810	ł				PRESA CINCH X4 TOMA CINCH X4	
Q201,200		16000180	1		1		TOTAL CHICATION	
Q301,30	2 2N7000	21275600	1					
ь			·				DOION 4 04 / 0005	

For any requests, please contact THOMSON multimedia after sales service area Pour toutes precisions, contactez votre service apres vente local THOMSON multimedia

Für weitere Auskünfte, wenden Sie sich bitte an die THOMSON multimedia Kundendieriste Per prepisanzin, contattate Passistenza technic PHOMSON multimedia

Para qualquier pregunta, por favor contactar con el responsable de zona del servicio postventa de THOMSON multimedia.

VERSION 1 04 / 2005 VERSION 2 00 / 0000

35916820 1/3

No copying translation models are an advanced. All orgits reserved wordshook - Tous doubt de regrotacious de translation of adaptation of devication reserves pour tous ies pays - Santiche Universation and electrical devication of the contraction of the contrac

J K 501	LOUDSPEAKER SOCKET PRISE HAUT PARLEUR LAUTSPRECHERBUCHSE PRESA ALTOPARLANTE TOMA HEMBRA ALTAVOZ	358348
TA701,702,70 704,705,706, 707	I3, MICROSWITCH MICRO CONTACTEUR MICROSCHALTER MICROINTERRUTTORE MICROCONTACTOR	358346
TA708	MICROSWITCH MICRO CONTACTEUR MIKROSCHALTER MICROINTERRUTTORE MICROCONTACTOR	357413

EQUIPMENT/PRESENTATION EQUIPEMENT/PRESENTATION AUSSTATTUNG/GEHAEUSE PARTI VARIE EQUIPO/PRESENTACION

FOLDING BOX(DPL2913) EMBALLAGE CARTON(DPL2913) KARTON(DPL2913) IMBALLAGGIO CARTONE(DPL2913) EMBAL JALE CARTON(DPL2913)	56020910
DPL2913 LOUDSPEAKER BOX ASSY Y6 DPL2913 ENCEINTES ACOUSTIQUES X6 DPL2913 LAUTSPECHERBOX K.P. L. X6 DPL2913 CASSA ACUSTICA COMPLETO X6 DPL2913 CAJA ACUSTICA EQUIPADO X6	35916690
CENTRAL LOUDSPEAKER BOX ENCEINTE ACOUSTIQUE CENTRALE CENTRAL LAUTSPRECHERBOX CASSA ACUSTICA PRINCIPALE CENTRALE CAJA ACUSTICA PRINCIPAL CENTRAL	35916700
LOUDSPEAKER BOX SUBWOOFER ENCEINTE ACOUSTIQUE SUBWOOFER LAUTSPRECHERBOX SUBWOOFER CASSA ACUSTICA SUBWOOFER CAJA ACUSTICA SUBWOOFER	35916730
SURROUND LOUDSPEAKER BOX RIGHT OR LENCEINTE ACOUS SURROUND DROITE OU CI SURROUND LAUTSPRECHERBOX RECH. OD. CASSA ACUSTICA SURR. DESTRA O SINISTE CAJA ACUSTICA SURR. DERECHA O IZQUIET	auche Links Ra
MAIN SPEAKER TOWER BOX RIGHT OR LEFT ENCEINTE COLONNE PRINCIPALE D.OU GAU MAIN LAUTSPRECHERBOX RECHTS ODER LI CASSA ACUSTIC PRINCIP. DESTRA O SINIST CAJA ACUSTIC PRINCIP. DERECHA O L'QUIEF	CHE NKS RA
POWER SUPPLY LEAD CORDON D'ALIMENTATION NETZKABEL CAVO DI ALIMENTAZIONE CABLE DE ALIMENTACION	△ 35836370
FM ANTENNA ANTENNE FM FM ANTENNE ANTENNA FM ANTENNA FM ANTENA FM	35740190
CONNECTION LEAD 1-1 CINCH CORDON DE LIAISON 1-1 CINCH ANSCHLUSSKABEL 1-1 CINCH CAVO DI ALLACCIAMENTO 1-1 CINCH CAVO DI ALLACCIAMENTO 1-1 CINCH	35093990
RCT311ACT REMOTE CONTROL RCT311ACT TELECOMMANDE RCT311ACT FERNBEDIENUNG RCT311ACT TELECOMANDO RCT311ACT TELEMANDO	21361180
	1

MECHANISM MECANIQUE MECHANIK MECCANICA MECANISMO

HRT22P OPTICAL PLAYER + CD MECHANISM

AS5859830
HRT22P LECTEUR OPTIQUE + MECANISME CD
HRT22P CO-LAUFWERKTVOVD SPELER KPL
HRT22P ASSIEME OTTICA + CD MECANICA
HRT22P MECANISMO OPTICO + CD MECANISMO



DPL913VD UM TH DPL913VD NU TH DPL913VD BA TH	5600856
DPL913VD IU TH DPL913VD IU TH	
DPL2913 PARTS LIST DPL2913 LISTE DE PIECES DETACHEES DPL2913 ERSATZTEILLISTE DPL2913 LISTA PARTI DI RICAMBIO DPL2913 LISTA DE PIEZAS DE REPUESTO	3591682
ASMP1020/D TH SERVICE MANUAL ASMP1020/D TH DOCUMENTATION TECHNIQUE ASMP1020/D TH TECHNISCHE DOKUMENTATION ASMP1020/D TH DOCUMENTATIONE TECNICA	3583510 V

CHASSIS AND PRESENTATION CHASSIS ET PRESENTATION CHASSIS UND GEHAEUSETEILE TELAIO E DI PRESENTAZIONE CHASIS Y PRESENTACION

35889600

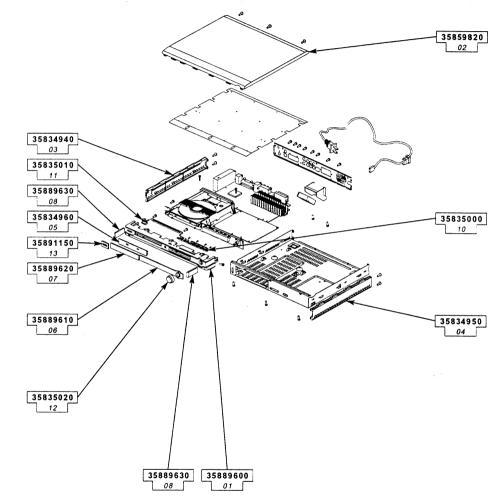
ASMP1020/D TH DOCUMENTACION TECNICA

FRONT PANEL

U	FACHOUS FAMEL FACHORE FRONTPLATTE PANNELLO FRONTALE PANEL FRONTAL	22883000
02	UPPER CASE ASSY COFFRET SUPERIEUR GEHAEUSE OBEN CASSA SUPERIORE CAJA SUPERIOR	35859820
03	SIDE PANEL LEFT PANNEAU LATERAL GAUCHE SEITENTEIL LINKS PANNELLO LATERALE SINISTRO PANEL LATERAL IZQUIERDO	35834940
04	SIDE PANEL RIGHT PANNEAU LATERAL DROIT SEITENTEIL RECHTS PANNELLO LATERALE DESTRO PANEL LATERAL DERECHO	35834950
05	DVD DOOR VOLET DVD DVD KLAPPE SPORTELLO DVD TAPA DVD	35834960
06	DISPLAY WINDOW GLACE AFFICHEUR ANZEIGEFENSTER VETRO DEL VISUALIZZATORE CRISTAL DEL VISUALIZADOR	35889610

07 TRAY CD WINDOW GLACE VOLET CD GENSTER CD KLAPPE VETRO DEL SPORTELLO CD CRISTIA DEL TAPA CD 08 SIDE LENS GLACE LATERAL SEITEFENSTER VETRO LATERALE CRISTAL LATERAL 10 BUTTON STRIP 7 KEYS BARRETTO DE 7 TOUCHES TASTENLEISTE 7 TASTE PHATTINA 7 TASTI PLACA DE 7 TECLAS 11 ON/OFF BUTTON 35835010 TOUCHE MARCHE/ARRET EIN-AUST TASTE PLATATO ACCESSO/SPENTO TECLA MARCHA/PARADA 12 VOLUME KNOB BOUTON VOLUME LAUTSTAERKENOPF ROTELLA DE PLASTICA VOLUME RUEDA PLASTICA MANDO 13 ON/OFF BUTTON LENS GLACE TOUCHE MARCHE/ARRET EIN-AUST ASTE RUEDA PLASTICA MANDO 13 ON/OFF BUTTON LENS GLACE TOUCHE MARCHE/ARRET EIN-AUST STSTE RUEDA PLASTICA MANDO 13 ON/OFF BUTTON LENS GLACE TOUCHE MARCHE/ARRET EIN-AUST STSTE VETRO DEL TASTE OCCESSO/SPENTO CRISTAL DEL TECLA MARCHA/PARADA	_	_			
CLACE LATERAL SITTERNATER VETRO LATERAL SITTERNATER VETRO LATERALE CRISTAL LATERAL 10 BUTTON STRIP 7 KEYS BARRETTE DE 7 TOUCHES TASTENHEISTE 7 TASTE PHATTINA 7 TASTI PHACA DE 7 TECLAS 11 ON/OFF BUTTON 35835010 TOUCHE MARCHE/ARRET EIN AUS TASTE PHATTINA 7 TASTO ACCESSO/SPENTO TECLA MARCHA/PARADA 12 VOLUME KNOB 35835020 BOUTON VOLUME LAUTSTAERKEKNOPF ROTELLA DI PLASTICA VOLUME RUEDA PLASTICA WOLUME RUEDA PLASTICA WOLUME RUEDA PLASTICA MARCHE/ARRET EIN AUS TASTE ERNSTER CLACE TOUCHE MARCHE/ARRET EIN AUS TASTE ERNSTER VETRO DEL LASTE ON ACCESSO/SPENTO			07	GLACE VOLET CD FENSTER CD KLAPPE VETRO DEL SPORTELLO CD	35889620
BARRETTE DE 7 TOUCHES T TASTEMENTE 7 TASTE PARTINA 7 TASTI PLACA DE 7 TECLAS 11 ONVOFF BUTTON 35835010 TOUCHE MARCHE/ARRET EIN-AUS TASTE T ASTO ACCESO/SPENTO TECLA MARCHA/PARADA 12 VOLUME KNOB 35835020 BOUTON VOLUME LAUTSTAERKEKNOPF ROTELLA DI PLASTICA VOLUME RUEDA PLASTICA MANDO 13 ONVOFF BUTTON LENS 35891150 CLACE TOUCHE MARCHE/ARRET EIN-AUS TASTE FENSTER VETRO DEL TASTO ACCESO/SPENTO	0		08	GLACE LATERAL SEITEFENSTER VETRO LATERALE	35889630
TOUCHE MARCHE/ARRET EIN-AUS TASTE TASTO ACCESO/SPENTO TECLA MARCHA/PARADA 12 VOLUME KNOB 35835020 BOUTON VOLUME LAUTSTAERKENNOPF ROTELLA OF PLASTICA VOLUME RUEDA PLASTICA WANDO 13 ON/OFF BUTTON LENS 35891150 CLACE TOUCHE MARCHE/ARRET EIN-AUS TASTE FENSTER VETRO DEL TASTO ACCESO/SPENTO			10	BARRETTE DE 7 TOUCHES TASTENLEISTE 7 TASTE PIATTINA 7 TASTI	35835000
BOUTON VOLUME LAUTSTARKEKNOPF ROTELLA DI PLASTICA VOLUME RUEDA PLASTICA MANDO 13 ON/OFF BUTTON LENS GLACE TOUCHE MARCHE/ARRET EIN AUS TASTE FENSTER VETRO DEL TASTO ACCESO/SPENTO)		11	TOUCHE MARCHE/ARRET EIN-AUS TASTE TASTO ACCESO/SPENTO	35835010
GLACE TOUCHE MARCHE/ARRET EIN-AUS TASTE FENSTER VETRO DEL TASTO ACCESO/SPENTO)		12	BOUTON VOLUME LAUTSTAERKEKNOPF ROTELLA DI PLASTICA VOLUME	35835020
)		13	GLACE TOUCHE MARCHE/ARRET EIN-AUS TASTE FENSTER VETRO DEL TASTO ACCESO/SPENTO	35891150

DPL2913 2/3



CHASSIS AND PRESENTATION / CHASSIS ET PRESENTATION / CHASSIS UND GEHAEUSETEILE / TELAIO E DI PRESENTAZIONE / CHASIS Y PRESENTACION

TELAIO E DI PRESENTAZIONE / CHASIS Y PRESENTACION

DPL2913

The description and characteristics given here are of informative significance only, and non committal. To keep up the high quality of our products, we reserve the right to make any changes or improvement without previous notice. *Les descriptions et caracteristiques figurant sur os document is sold données à titre d'information et non d'angagement. En effet, soucieux de la qualité de nos produits, nous nous réservons le ford of effectuer, sans preavis, toute modification ou amélioration. *Die Beschreburgen und Daten in dieser Anleitung dienen nur zur information und sind nicht bindend. Um die Qualitat unserer Produkté standig zu verbessem, behalten wir uns as Recht auf Anderungen vor . *Le descrizion le le caracteristice date su questo documento sono fornte a semiplic tolo informative se senza impegno. Ci riservamo il chinto di sesiguire senza preavivo, qualitati undica di miglioramento. *Las descripciones y caracteristicas que figuran en est documento sed dan a titulo de información y no de compromiso. En efecto, en beine de la calidad de nuestros productios, nos reservamos el derecho de efectuar sin previo aviso, cualquier modificación o mejora.

THOMSON malimenta Salas Fumos. S.A. au candal de 115.2/1.2/10 F. Salvia. AR Osita Alebonas La Galo 97/00 Boutone EDASE'S. DOS MANTEDES D. 122.010.



AUDIO

Brandt FERGUSON

TELEFUNKEN SABA

THOMSON

PARTS LIST LISTE PIECES DETACHEES **ERSATZTEILLISTE** LISTA PARTI DI RICAMBIO LISTA DE PIEZAS DE REPUESTO



THOMSON DPL2907 Chassis ASMP1020T2

MODULES			→				PARTS S PIECES	
MAIN	MAIN	35835180					IGE TEILE	
KDB	DISPLAY/CONTROL	35835170	D101,102,103,	BAV16W/IN4148W SMD	35743860	ALTRE	PARTI	
POWE	POWER	35835160	301,302,303, 701,702,703		1	OTRAS	PIEZAS	
nnnnn			D101,104,105, 212(POWE)	IN4148	44009209		CARLER AT OF BING 1001 II I	05005000
5		-	D103 106.107.	BYV26E	35849290		CABLE FLAT 24 PINS 180MM CABLE NAPPE 24 VOIES 180MM	35835220
nanan	d .	1	106.203,204,	DIVZOC	33043230		KABEL FLACH 24 PINS 180MM	
IC101	AM5868S FLAT	35834780	208,209				CAVO FALDA 24 SPINOTTI 180N CABLE 24 PUNTOS 180MM	MM
IC102	ES6603S FLAT	35834800	D201,202	STPR1020CT	35869310		CABLE FLAT 13 PINS 120MM	35835210
IC104	SD41620HGT-6 FLAT	35835230	D205	SB560	20956430		CABLE NAPPE 13 VOIES 120MIN	
IC105	IMP809SEUR-T	35740950	D210,301, R101	IN4007	16008210		KABEL FLACH 13 PINS 120MM	
IC106	ES6629FD FLAT	35834760	LD781	LED	35834900		CAVO FALDA 13 SPINOTTI 120N CABLE 13 PUNTOS 120MM	ARA
IC107	SST39VF080 FLAT	35740890					KST-ML104FA1-30 TUNER	35835080
IC108,109	74HC374D FLAT	35740930	701	5V6 0.5W SMD	35741300		KST-ML104FA1-30 TETE	33033000
IC302	CS5333 FLAT	35834790	ZD122 103 104	7V5 0.5W SMD	35741290		KST-ML104FA1-30 TUNER	
IC308	TC4052BFN FLAT	35741040	105 106,107,				KST-ML104FA1-30 SINTONIZZA KST-ML104FA1-30 SINTONIZAE	
IC310,311	RT9164-33CLR FLAT	35741020	112.*13,114, 115		1		KD1205HPV3 12V 70MA DC 4	
IC312	B1117N-2.85	35741990	ZD 221	5V1	44035702		FAN -	. 550555000
IC501	STA308A FLAT	55891160	ZD 237	3V3	30948790		KD1205HPV3 12V 70MA DC	
IC502,503	STA505 FLAT	55274970					VENTILATEUR KD1205HPV3 12V 70MA DC	
IC701	CTIM8B56EP	35834860	ZD 301,302 ZD 501	15V 12V	80444020 30948800		VENTILATOR	
IC702	PT6311 FLAT	55009420	200.	124	30948800		KD1205HPV3 12V 70MA DC	
SN701	MIM-OKM2FKF	35741350					VENTOLA KD1205HPV3 12V 70MA DC	
U1	TL3845P	35869290	_				VENTILADOR	
U2A,2B,3/	PC817C	35869280		≳۱		DP 701	DISPLAY VFD	35834870
U 3B	PC817A	35151260	•0• L	<u></u>			AFFICHEUR VFD	
U4	T0P233Y	35193920	XL101	27MHZ	35741270	1	VFD-ANZEIGE VISUALIZZATORE VFD	
U 5,6	TL431	10538830	XL701	4M5HZ	35741250		VISUALIZADOR VFD	
		1				JK101	SWITCH	35835120
		1					COMMUTATEUR	
	_	1	h_				KURVENRADSHALTER COMMUTATORE	
W			Πν-				CONMUTADOR	
Q101.102	2SK3018 SMD	35709690	VR701		25.02.4000	JK102	SCART SOCKET	35834820
Q102/POI		25493730	VH/01		35834890		PRISE PERITEL EURO-AV-BUCHSE	
Q103,104.	•	35743810					EUROPRESA NORMALIZZATA	
109,110,1		33743010				Ì	EUROCONECTOR	
302,308,50	n,	Į.				JK103	CINCH/S-VIDEO SOCKET	35741220
502	0004400 7400	05004355			1		PRISE CINCH/S-VIDEO CHINCH/S-VIDEO BUCHSES	
0105,106	2SB1132-T100	35834720					PRESA CINCH/S-VIDEO	
0107,304, 701,702,70		35743820					TOMA CINCH/S-VIDEO	
704	~,							
0201,202	502 2SC1815	16000180				1		
0301,302	2N7000	21275600	{		((
L			L			L		

R : RECYCLED PART : PIECE RECYCLEE : AUSTAUSCHTEILE : RICAMBIO RICICLATO MODULO REPROCESADO For any requests, please contact THOMSON multimedia after sales service area Pour toutes précisions, contactez votre service après vente local THOMSON multimedia Für wertere Auskünfte, wenden Sie sich bitte an die THOMSON multimedia Kundendienste Per precisiazion: contattare l'assistenza technica THOMSON multimedia

Para cualquier pregunta, por favor contacta: con el responsable de zona del servicio postventa de THOMSON multimedia

VERSION 1 09 / 2004

35859890 VERSION 2 10 / 2004 1/3

JK303	CINCH SOCKET X4 PRISE CINCH X4 CHINCH-BUCHSE X4 PRESA CINCH X4 TOMA CINCH X4	35834810
JK 501	LOUDSPEAKER SOCKET PRISE HAUT PARLEUR LAUTSPRECHERBUCHSE PRESA ALTOPARLANTE TOMA HEMBRA ALTAYOZ	35834830
TA 701,702, 703,704, 705,706, 707	MICROSWITCH MICRO CONTACTEUR MIKROSCHALTER MICROINTERRUTTORE MICROCONTACTOR	35834880
TA 708	MICROSWITCH MICRO CONTACTEUR MIKROSCHALTER MICROINTERRUTTORE MICROCONTACTOR	35741320
PARTI		
PARTI EQUIP		
RCT311AC1 RCT311AC1 RCT311AC1	TELECOMMANDE FERNBEDIENUNG TELECOMANDO TELEMANDO	
NETZKABEL CAVO DI AL	ALIMENTATION	△ 35836370
	LIMENTACION	
DPL2907 EN DPL2907 LA DPL2907 CA	LIMENTACION UDSPEAKER BOX ASSY XE ICEINTES ACOUSTIQUES XE UTSPRECHERBOX K.P.L XE ISSA ACUSTICA COMPLETE XI	35859840
DPL2907 EN DPL2907 CA DPL2907 CA LOUDSPEAH ENCEINTE A LAUTSPREG CASSA ACL	LIMENTACION UDSPEAKER BOX ASSY XE ICEINTES ACOUSTIQUES XE UTSPRECHERBOX K.P.L XE	6
DPL2907 EN DPL2907 CA DPL2907 CA LOUDSPEAN ENCEINTE A LAUTSPREC CASSA ACU CAJA ACUS CENTRAL LI ENCEINTE A CENTRAL LI CASSA ACU CASSA ACU	LIMENTACION UDSPEAKER BOX ASSYXE (IGENTES AGOUSTIQUES XE UTSPRECHERBOX K.P.L.XE SSSA ACUSTICA COMPLET XI LIA ACUSTICA COUIPADE XE (ER BOX SUBWOOFER LCOUSTIQUE SUBWOOFER ISTICA SUBWOOFER ISTICA SUBWOOFER	35859880 35859850

CAJA ACUSTICA SURR. DERECHA O IZQUIEDA FOLDING BOX(DPL2907) EMBALLAGE CARTON(DPL2907)

KARTON(DPL2907) IMBALLAGGIO CARTONE(DPL2907) EMBALAJE CARTON(DPL2907) FM ANTENNA

ANTENNE FM ANTENNA FM ANTENA FM

DPL2907

DPL2907 ENCEINTES ACOUSTIQUES XE DPL2907 LAUTSPRECHERBOX K.P.L XE	33639640	DPL2907 UM TH DPL2907 NU TH
DPL2907 CASSA ACUSTICA COMPLETO X6 DPL2907 CAJA ACUSTICA EQUIPADO X6	25050000	DPL2907 BA TH DPL2907 IU TH DPL2907 IU TH
LOUDSPEAKER BOX SUBWOOFER ENCEINTE ACOUSTIOUE SUBWOOFER LAUTSPRECHERBOX SUBWOOFER CASSA ACUSTICA SUBWOOFER CAJA ACUSTICA SUBWOOFER	35859880	DPL2907 PARTS LIST DPL2907 LISTE DE PIECES DETACHEES DPL2907 ERSATZTEILLISTE DPL2907 ERSATZTEILLISTE DPL2907 LISTA PARTI DI RICAMBIO
CENTRAL LOUDSPEAKER BOX ENCEINTE ACOUSTICUE CENTRALE CENTRAL LAUTSPRECHERBOX CASSA ACUSTICA PRINCIPALE CENTRALE CAJA ACUSTICA PRINCIPAL CENTRALE	35859850	DPL2907 LISTA DE PIEZAS DE REPUESTO ASMP1020 TH SERVICE MANUAL ASMP1020 TH DOCUMENTATION TECHNIQUE ASMP1020 TH TECHNISCHE DOKUMENTATION ASMP1020 TH DOCUMENTAZIONE TECNICA
MAIN SPEAKER TOWER BOX RIGHT OR LEFT COLONNE ENCEINTE PRINCIPALE DOUGAUCH MAIN LAUTSPRECHERBOX RECHTS COER LINK CASSA ACUSTIC PRINCIP, DESTRA C SINISTRA CAJA ACUSTIC PRINCIP, DERECHA O COULERD/	IE S	ASMP1020 TH DOCUMENTACION TECNICA
SURROUND LOUDSPEAKER BOX RIGHT OR LEFT ENCEINTE ACOUS SURROUND DROTTE OU GAU SURROUND LAUTSPRECHERBOX RECH OD. LIN CASSA ACUSTICA SURR. DESTRA O SINISTRA	ICHE	

55959830

35740190

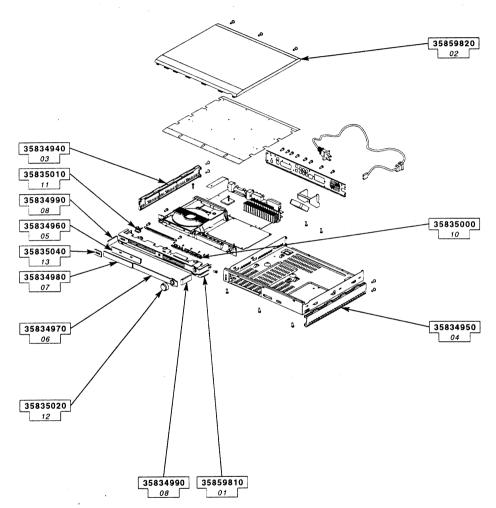
CONNECTION LEAD 1+1 CINCH 35093990 CORDON DE LIAISON 1+1 CINCH ANSCHLUSSKABEL 1+1 CINCH CAVO DI ALLACCIAMENTO 1+1 CINCH CAVO DI ALLACCIAMENTO 1+1 CINCH **MECHANISM** MECANIQUE **MECHANIK** MECCANICA **MECANISMO** HRT22P OPTICAL PLAYER + CD MECHANISM 35859830 HRT22P LECTEUR OPTIQUE + MECANISME CD HRT22P CD-LAUFWERK/DVD SPIELER KPL HRT22P ASSIEME OTTICA + CD MECCANICA HRT22P MECANISMO OPTICO + CD MECANISMO RUBBER BELT 35836450 COURROIE CAOUTCHOUC ANTRIEBSRIEMEN CINGHIA DI GOMMA CORREA DE GOMA MOTOR-FEED 35836460 MOTFUR TRACKING MOTOR TRACKING MOTORE TRACKING MOTOR TRACKING LIMIT SWITCH 35836470 COMMUTATEUR SCHALTER COMMUTATORE COMMUTADOR 55963920 PL2907 UM TH PL2907 NU TH

CHASSIS AND PRESENTATION CHASSIS ET PRESENTATION CHASSIS UND GEHAEUSETEILE TELAIO E DI PRESENTAZIONE CHASIS Y PRESENTACION

1	FRONT PANEL FACADE FRONTPLATTE PANNELLO FRONTALE PANEL FRONTAL	35859810
2	UPPER CASE ASSY COFFRET SUPERIEUR GEHAEUSE OBEN CASSA SUPERIORE CAJA SUPERIOR	35859820
3	SIDE PANEL LEFT PANNEAU LATERAL GAUCHE SEITENTEIL LINKS PANNELLO LATERALE SINISTRO PANEL LATERAL IZQUIERDO	35634940
4	SIDE PANEL RIGHT PANNEAU LATERAL DROIT SEITENTEIL RECHTS PANNELLO LATERALE DESTRO PANEL LATERAL DERECHO	35834950
15	DVD DOOR VOLET DVD DVD KLAPPE SPORTELLO DVD TAPA DVD	35834960
16	DISPLAY WINDOW GLACE AFFICHEUR ANZEIGEFENSTER VETRO DEL VISUALZZATORE CRISTAL DEL VISUALIZADOR	35834970
17	TRAY CD WINDOW GLACE VOLET CD FENSTER CD KLAPPE VETRO DEL SPORTELLO CD CRISTAL DEL TAPA CD	35834980
18	SIDE LENS GLACE LATERAL SEITEFENSTER VETRO LATERALE CRISTAL LATERAL	35834990
10	BUTTON STRIP 7 KEYS BARRETTE DE 7 TOUCHES TASTENLEISTE 7 TASTE PIATTINA 7 TASTI PLACA DE 7 TECLAS	35835000
11	ON/OFF BUTTON TOUCHE MARCHE/ARRET EIN-AUS TASTE TASTO ACCESO/SPENTO TECLA MARCHA/PARADA	35835010
12	VOLUME KNOB BOUTON VOLUME LAUTSTAERKEKNOPF ROTELLA DI PLASTICA VOLUME RUEDA PLASTICA MANDO	35835020
13	ON/OFF BUTTON LENS Glace Touche Marche/Arret ein-aus Taste Fenster Vetro del Tasto Acceso/Spento Cristal del Tecla Marcha/ Parada	35835040

35859890

35835100



CHASSIS AND PRESENTATION / CHASSIS ET PRESENTATION / CHASSIS UND GEHAEUSETEILE / TELAIO E DI PRESENTAZIONE / CHASIS Y PRESENTACION

DPL2907

3/3

The description and characteristics given here are of informative significance only, and non committal. To keep up the high quality of our products, we reserve the right to make any changes or improvement without previous notice. *Les descriptions et caracteristiques figurant sur ce document sont données à titre d'information et non d'engagement. En effet, soucheux de la qualité de nos produits, nous nous reservons le d'ont of effectuer, sant-aves, toute modification ou ambientation. *Die Beschreiburgen und Daten in dieser Anletung dienen nut zur Information und sind nicht bindendt. Un die Qualitat unserer Produkti ständig zu verbessern, behällen wir uns Sa Recht auf Anderungen vor. *Le descrizione i de caratteristice acts su questo documento sono fornite a semplica into information es senza insegen. Ci riserviano il diritto di eseguire, senza preavviso, qualsiasi modifica o miglioramento *Las descripciones y caracteristicas que figuran en este documento se dan a titulo de información y no de compromiso. En efecto, en bien de la calidad de nuestros croductos, nor esservamos el derecho de efectar, sin previo aviso, cualquier modificacion on mejora.

THOMSON multimedus Sales Europe · S.A. au capital de 115.2/3.7/(i) €. Siège. 46, Quai Alphonse Le Gallo 92/100 Boulogne FRANCE · RCS NANTERRE B 322.0/19.464





PARTS LIST
LISTE PIECES DETACHEES
ERSATZTEILLISTE
LISTA PARTI DI RICAMBIO
LISTA DE PIEZAS DE REPUESTO



THOMSON DPL930VD Chassis ASMP1030

F	OVD RECEIVI	ED.	Q 105,106	2SB1132RT100	35865760	Ь.	
L	OVU NECEIVI	<u>-n</u>	Q 107,304,503, 701,702,703, 704	2SA812	35743820	VR701	35834890
			Q 201	KTA1023Y	35871870	*****	33634630
MODU	ILES		0 202,204,205, 206,207	2SC1815GR	16000180		
MAIN M	AIN	35865780	0 203	2SA1015	10497290	***	
	SPLAY/CONTROL	35866030				-''-	•
POWE PO	OWER	35866160				T1	± 35871990
			N			T 2	± 35872010
пппппп						T3	± 35872000
5		İ	BRI	GBU606	35872200	OTHER	RPARTS
pooooo			D101,102,210,	BAS32L SMD	35031960		S PIECES
IC101	AM5868S FLAT	35834780	213,214,215,				FIGE TEILE
IC102	ES6603S FLAT	35834800	216,221	Data de la constanta de la con	2571225	ALTRE	
IC103	AT24C02N-10SI-2.7 FLAT	35741620	D 101,102,103, 301,302,303,	BAV16W/IN4148W SMD	35743860		SPIEZAS
IC104	K4S641632H-TC75 FLAT	35865580	501,502,701,			JIMA	, i illand
IC105	IMP809SEUR-T	35740950	702,703				KST-ML104FA1-30 TUNER 35835080
IC106	ES6698FD FLAT	35865590	D 103,105,106, 203,206,209	UF1007	35871830		KST-ML104FA1-30 TETE
IC108,109	74HC374D FLAT	35740930	D104,204	BYV27-200	35853290		KST-ML104FA1-30 TUNER
IC111	TC74HC04AFN FLAT	35865650	D107,204	GL41M	35871960	1	KST-ML104FA1-30 SINTONIZZATORE KST-ML104FA1-30 SINTONIZADOR
IC301	AN7806	35865660	D201,202	BYW51-200	35871860		KD1205HPV3 12V 70MA DC
I C 302	CS5342-CZZ FLAT	35865670	D205	SB560	20956430		FAN
IC303,304	RC4558D FLAT	35741030	D 207,217,218	UF4003	35871940		KD1205HPV3 12V 70MA DC VENTILATEUR
IC307	APA3541 FLAT	35865680	D 208	SB150	35871930		KD1205HPV3 12V 70MA DC
I C 310,311 I C 312	RT9164-33CLR FLAT LD1117	35741020 35865690	D211,212	1N4148	44009209		VENTILATOR
IC501	STA308A FLAT	55891160	LD 701	LED	35834900		KD1205HPV3 12V 70MA DC VENTOLA
I C 502,503,50		35865700	ZD 101,301,302,	5V6 0.5W SMD	35741300		KD1205HPV3 12V 70MA DC
I C 702	PT6311 FLAT	55009420	303,701				VENTILADOR
I C 908	TC4052BFN FLAT	35741040	ZD 102,103,104, 105,106,107.	7V5 0.5W SMD	35741290		CABLE FLAT 13 PINS 120MM 35835210 CABLE NAPPE 13 VOIES 120MM
SN701	MIM-OKM2FKF	35741350	108,109,110,				KABEL FLACH 13 PINS 120MM
U1	KA7500C	35871880	111,112,113,				CAVO FALDA 13 SPINOTTI 120MM CABLE 13 PUNTOS 120MM
U 3,5	LTV-817-PRC	35871890	114,115	1NC2040 CV2	20525070		CABLE FLAT 24 PINS 180MM 35835220
U4	KA5L0380R	35871900	ZD 201 ZD 202	1N5234B 6V2 HZ33-2	20526970 35871920		CABLE NAPPE 24 VOIES 180MM
U 202	TL431ACLP	10724920	ZD202 ZD204	HZ33-Z 1N4733A	35871920		KABEL FLACH 24 PINS 180MM
			ZD 204 ZD 205	BZV55-C3V3 SMD	35871950		CAVO FALDA 24 SPINOTTI 180MM CABLE 24 PUNTOS 180MM
			-9200	DE1-3-70343 31410	33071310	DP 701	DISPLAY VFD 35834870
$\langle \mathbf{Q} \rangle$							AFFICHEUR VFD
V						!	VFD-ANZEIGE VISUALIZZATORE VFD
Q 101.102	2SK3018 SMD	35709690	│ ┤ □┡┤	≋I			VISUALIZATORE VFD
Q 103	FDN360P	35871970	_			FI	HSB 6.3A 250V FUSE
0 103,104,108		35743810	XL101	27MHZ	35865770		HSB 6.3A 250V PUSIBLE
109,110,111,	,	30173010	XL 701	4M5HZ	35741250	1	HSB 6.3A 250V SICHERUNG HSB 6.3A 250V FUSIBILE
302,305,306,		1			ĺ		HSB 6.3A 250V FUSIBLE
308,501							!

for any requests, please contact THOMSON multimedia after sales service area Pout floates précisions, contacter votre service agres vente local THOMSON multimedia foir wetere Auskinfile, wenden Sie sich bite an die THOMSON multimedia Kundendienste Per precisarion, contactaire i dassistensi servica THOMSON multimedia.

Para cualquier pregunta, por favor contactar con el responsable de zona del servicio postventa de THOMSON multimedia

VERSION 1 11 / 2004 VERSION 2 00 / 0000

N 2 00 / 0000 35870710

1/4

No copying translation, modification or other use authorized AI rights reserved workwise. Flows that of reproduction, de traduction, it adaptation of devication reserves you traval to pays, it Samitiche Unitedemental un disease Tosten use Zeichnungen selben uns zu Nachdrucke, Verweifstagungen-auch autorgement-man et unserve workeinge Zeismung zulässig. Alle Pectre voluebalten - I draft di reproduction, de inductione, e securiore som servasi per unit jusse's Devictors de reproduction, de induction de adaptacion y an execution reservation autor som passes.

	SWITCH COMMUTATEUR KURVENRADSHALTER COMMUTATORE COMMUTADOR	35835120
JK 102	SCART SOCKET PRISE PERITEL EURO-AV-BUCHSE EUROPRESA NORMALIZZATA EUROCONECTOR	35834820
JK 103	CINCH/S-VIDEO SOCKET PRISE CINCH/S-VIDEO CHINCH/S-V:DEO BUCHSES PRESA CINCH/S-VIDEO TOMA CINCH/S-VIDEO	35741220
JK 104	OPTICAL SOCKET PRISE OPTIQUE OPTICAL-BUCHSE PRESA OTTICA TOMA OPTICO	35865710
JK 301	RJ45 SOCKET PRISE RJ45 RJ45-BUCHSE PRESA RJ45 TOMA RJ45	35865730
JK303	CINCH SOCKET X4 PRISE CINCH X4 CHINCH-BUCHSE X4 PRESA CINCH X4 TOMA CINCH X4	35834810
JK 501	LOUDSPEAKER SOCKET X8 PRISE HAUT PARLEUR X8 LAUTSPRECHERBUCHSE X8 PRESA ALTOPARLANTE X8 TOMA HEMBRA ALTAVOZ X8	35865750
JK 701	HEADPHONE SOCKET PRISE CASQUE KOPFHOERERBUCHSE PRESA JACK TOMA JACK	35866020
TA701,702,703, 704,705,706, 707	MICROSWITCH MICRO CONTACTEUR MIKROSCHALTER MICROINTERRUTTORE MICROCONTACTOR	35834880
TA708	MICROSWITCH MICRO CONTACTEUR MIKROSCHALTER MICROINTERRUTTORE MICROCONTACTOR	35741320

EQUIPMENT/PRESENTATION EQUIPEMENT/PRESENTATION AUSSTATTUNG/GEHAEUSE PARTI VARIE EQUIPO/PRESENTACION

DPL930VD LOUDSPEAKER BOX ASSY X5
DPL930VD ENCEINTES ACQUISTIQUES X5
DPL930VD LAUTSPRECHERBOX K.P.L X5
DPL930VD LAUTSPRECHERBOX K.P.L X5
DPL930VD CASSA ACUSTICA COMPATO X5
DPL930VD CAJA ACUSTICA EQUIPADO X5

LOUDSPEAKER BOX SUBWOOFER ASSY 35866360
ENCEINTE ACOUSTIQUE SUBWOOFER COMPLETE
LAUTSPECHERBOX SUBWOOFER K.P.L
CASSA ACUSTICA SUBWOOFER COMPLETA
CAJA ACUSTICA SUBWOOFER COMPLETA
CAJA ACUSTICA SUBWOOFER COMPADA

35867790

CENTRAL LOUDSPEAKER BOX
ENCEINTE ACOUSTIQUE CENTRALE
CENTRAL LAUTSPRECHERBOX
CASSA ACUSTICA PRINCIPALE CENTRALE

CAJA ACUSTICA PRINCIPAL CENTRAL

MAIN LOUDSPEAKER BOX RIGHT OR LEFT ENCEINTE ACOUS PRINCIP. DROITE OU GAL MAIN LAUTSPRECHERBOX RECHTS ODER I. CASSA ACUSTIC PRINCIP. DESTRA O SINIS CAJA ACUSTIC PRINCIP. DESTRA O SINIS SURROUND LOUDSPEAKER BOX RIGHT OF ENCEINTE ACUS SURROUND DROITE OU SURROUND LAUTSPRECHERBOX RECH. OD. CASSA ACUSTICA SURR DESTRA O SINIST CAJA ACUSTICA SURR DESTRA O SINIST CAJA ACUSTICA SURR DESTRA O DROITE OU CASSA ACUSTICA SURR DESTRA O DROITE OU CAJA CALISTICA SURR DESTRA O SINIST	JCHE INKS TRA RDA LEFT 35867810 GAUCHE LINKS RA
RCT311AC1 REMOTE CONTROL RCT311AC1 TELECOMMANDE RCT311AC1 FERNBEDIENUNG RCT311AC1 TELECOMANDO RCT311AC1 TELEMANDO	21361180
POWER SUPPLY LEAD CORDON D'ALIMENTATION NETZKABEL CAVO DI ALIMENTAZIONE CABLE DE ALIMENTACION	▲ 35836370
FOLDING BOX(DPL930VD)	55938100

MECHANISM MECANIQUE MECHANIK MECCANICA MECANISMO

EMBALLAGE CARTON(DPL930VD)

KARTON(DPL930VD)
IMBALLAGGIO CARTONE(DPL930VD)
EMBALAJE CARTON(DPL930VD)

FM ANTENNA ANTENNE FM

FM ANTENNE

ANTENNA FM

ANTENA PM

HRT22P OPTICAL PLAYER + CD MECHANISM

A58859830
HRT22P LECTEUR OPTIQUE + MECANISME CD
HRT22P CD-LAUPWERK/DVD SPELER KPL
HRT22P ASSEME OTTICA + CD MECCANICA
HRT22P MECANISMO OPTICO + CD MECANISMO



DPL930VD/2930 UM TH	55938120
DPL930VD/2930 NU TH	
DPL930VD/2930 BA TH	
DPL930VD/2930 IU TH	
DPL930VD/2930 IU TH	
ASMP1030 SERVICE MANUAL	35870730
ASMP1030 DOCUMENTATION TECHNIQUE	
ASMP1030 TECHNISCHE DOKUMENTATION	
ASMP1030 DOCUMENTAZIONE TECNICA	
ASMP1030 DOCUMENTACION TECNICA	
DPL930VD PARTS LIST	35870710
DPL930VD LISTE DE PIECES DETACHEES	
DPL930VD ERSATZTEILLISTE	
DPL930VD LISTA PARTI DI RICAMBIO	

DPL930VD LISTA DE PIEZAS DE REPUESTO

CHASSIS AND PRESENTATION CHASSIS ET PRESENTATION CHASSIS UND GEHAEUSETEILE TELAIO E DI PRESENTAZIONE CHASIS Y PRESENTACION

35866120

FRONT PANEL

FACADE

35740190

D2 UPPER CASE ASSY 35859820 COFFET SUPPERIEUR GEHARUSE OBEN CASAS JUPPRIORE CAJA SUPPRIORE CAJA		FACADE FRONTPLATTE PANNELLO FRONTALE PANEL FRONTAL	
PANNEAU LATERAL GAUCHE SEITENTEIL LINKS PANNELLO LATERALE SINISTRO PANEL LATERAL IZULUERDO 24 SIDE PANEL RIGHT 35834950 PANNEAU LATERAL DROIT SEITENTEIL RECHTS PANNEAU LATERAL DROIT SEITENTEIL RECHTS PANNELLO LATERALE DESTRO PANEL LATERAL DESTRO PANEL LATERAL DESTRO PANEL LATERAL DESTRO PANEL LATERAL DESTRO DVD DOOR 35834960 VOLET DVD DVD KLAPPE SPORTELLO DVD TAPA DVO 05 DISPLAY WINDOW 35866090 GLACE AFTICHEUR ANZEIGEFENSTER VETRO DEL VISUALIZZATORE CRISTAL DEL VISUALIZZATORE CRISTAL DEL VISUALIZADOR 07 TRAY CO WINDOW 35866100 GLACE VOLET CO FENSTER OD KLAPPE VETRO DEL SPORTELLO CO CRISTAL DEL TAPA CD 08 SIDE LENS 35866110 GLACE LATERAL SEITEFENSTER VETRO LATERALE CRISTAL LATERAL SEITEFENSTER VETRO LATERALE CRISTAL LATERAL 10 BUITTON STIRP Z KEYS 35835000 BARRETTE DE 7 TOUCHES TASTENLEISTE 7 TASTE PLATINA 7 TASTI PLACA DE 7 TECLAS 11 ON/OFF BUITTON 35835010 TOUCHE MARCHEZARRET EIN-AUS TASTE TASTO ACCESO/SPENTO TECLA MARCHA/PARADA 12 VOLUME KNOB 35835020 BOUTON VOLUME LAUTSTAERKEKNOPF ROTELLA DI FLASTICA VOLUME RUEDA PLASTICA MANDO 13 ON/OFF BUITTON LENS 35866150 GLACE TOUCHE MARCHEZARRET EIN-AUS TASTE TASTO ACCESO/SPENTO TECLA MARCHA/PARADA 14 MAIN CABINET COFFRET PRINCIPAL MAIN GENAELISE PANNEL PRINCIPAL SEITERNIER RECHTS PANNEL PRI	02	COFFRET SUPERIEUR GEHAEUSE OBEN CASSA SUPERIORE	35859820
PANNEAU LATERAL DROIT SEITENTEL RECHTS PANNELLO LATERALE DESTRO PANEL LATERAL DESTRO PANEL LATERALE DESTRO PANEL LATERALE DESTRO PANEL LATERALE DESTRO PANEL LATERALE DESTRO DVD DOOR VOLET DVD DVD KAPPE SPORTELLO DVD TAPA DVD 05 DISPLAY WINDOW GLACE AFTICHEUR ANZEIGEFENSTER VETRO DEL VISUALIZZATORE CRISTAL DEL VISUALIZZATORE CRISTAL DEL VISUALIZZATORE OFFISTAL DEL LAPA CD 06 SIDE LENS GLACE LATERAL SEITERENSTER DESTROMELLO CD CRISTAL DEL TAPA CD 08 SIDE LENS GLACE LATERAL SEITERENSTER VETRO LATERALE CRISTAL LATERAL 10 BUTTON STRIP P. KEYS BARRETTE DE 7. TOUCHES TASTENLEISTE 7 TASTE PLATON TASTI PLACA DE 7 TECLAS 11 ON/OFF BUTTON 10 TOUCHE MARCHE/ARRET EIN-AUS TASTE TASTEN ACCESO/SPENTO TECLA MARCHA/PARADA 12 VOLUME KNOB BOUTON VOLUME LAUTSTARKEKNOPP ROTELLA DI PLASTICA VOLUME RUEDA PLASTICA MANDO 13 ON/OFF BUTTON LENS GLACE TOUCHE MARCHE/ARRET EIN-ALIS TASTE PLASTICA VOLUME RUEDA PLASTICA MANDO 13 ON/OFF BUTTON LENS GLACE TOUCHE MARCHE/ARRET EIN-ALIS TASTE PLASTICA VOLUME RUEDA PLASTICA MANDO 14 MAIN CABINET COHTRET PRINCIPAL MAIN GENAELISE PANEL OF TRINCIPAL MAIN CABINET SEITENTIEL RECHTS PANNELU LATERALE DESTRO	03	PANNEAU LATERAL GAUCHE SEITENTEIL LINKS PANNELLO LATERALE SINISTRO	35834940
VOLET DVD DVD KLAPPE SPORTIELLD DVD TAPA DVD 06 DISPAN WINDDOW GLACE AFTICHEUR ANZEIGEFENSTER VETRO DEL VISUALIZATORE CRISTAL DEL VISUALIZATORE CRISTAL DEL VISUALIZATORE CRISTAL DEL VISUALIZATORE CRISTAL DEL VISUALIZATORE ORISTAL DEL VISUALIZATORE ORISTAL DEL VISUALIZATORE ORISTAL DEL SPORTIELLO CD - RISTER CO KLAPPE VETRO DEL SPORTIELLO CD - CRISTAL DEL TAPA CD 08 SIDE LENS GLACE VICTET GLATERAL SEITEFENSTER VETRO LATERALE CRISTAL LATERAL 10 BUTTON STIRP 7 KEYS BARRETTE DE 7 TOLUCHES TASTENLEISTE 7 TASTE PIATTINA 7 TASTI PLACAD DE 7 TECLAS 11 ON/OFF BUTTON 1 OLUCHE MARCHE/ARRET EIN-AUS TASTI TASTO ACCESO/SPENTO TECLA MARCHA/PARADA 12 VOLUME KNOB BUTTON VOLUME LAUTSTAERKEKNOP ROTELLA DI PLASTICA VOLUME RUEDA PLASTICA MANDO 13 ON/OFF BUTTON LENS GLACE TOLUCHE MARCHE/ARRET EIN-AUS TASTE EIN-AUS TASTE RUEDA PLASTICA MANDO 13 ON/OFF BUTTON LENS GLACE TOLUCHE MARCHE/ARRET EIN-AUS TASTE RENSTER VETRO DEL TASTO ACCESO/SPENTO CRISTAL DEL TECLA MARCHE/ARRET EIN-AUS TASTE RENSTER VETRO DEL TASTO ACCESO/SPENTO CRISTAL DEL TECLA MARCHE/ARRET EIN-AUS TASTE RENSTER VETRO DEL TASTO ACCESO/SPENTO CRISTAL DEL TECLA MARCHE/ARRET EIN-AUS TASTE RENSTER VETRO DEL TASTO ACCESO/SPENTO CRISTAL DEL TECLA MARCHE/ARRET EIN-AUS TASTE RENSTER VETRO DEL TASTO ACCESO/SPENTO CRISTAL DEL TECLA MARCHE/ARRET EIN-AUS TASTE RENSTER VETRO DEL TASTO ACCESO/SPENTO CRISTAL DEL TECLA MARCHE/ARRET EIN-AUS TASTE RENSTER VETRO DEL TASTO ACCESO/SPENTO CRISTAL DEL TECLA MARCHE/ARRET EIN-AUS TASTE RENSTER VETRO DEL TASTO ACCESO/SPENTO CRISTAL DEL TECLA MARCHE/ARRET EIN-AUS TASTO ACCESO/	D4	PANNEAU LATERAL DROIT SEITENTEIL RECHTS PANNELLO LATERALE DESTRO	35834950
GLACE AFICHEUR ANZEIGEFENSTER VETRO DEL VISUALIZATORE CRISTAL DEL VISUALIZATORE OFFENSTER CO ULAPPE VETRO DEL SPORTELLO CO - CRISTAL DEL TAPA CD 08 SIDE LENS GLACE LATERAL SEITEFENSTER VETRO LATERALE CRISTAL LATERAL 10 BUTTON STIRP 7 KEYS BARRETE DE 7 TOLUCHES TASTENLEISTE 7 TASTE PIATTINA 7 TASTI PLACA DE 7 TECLAS 11 ON/OFF BUTTON 10 OLUCHE MARCHE/ARRET EIN-AUS TASTE TASTO ACCESO/SPENTO TECLA MARCHA/PARADA 12 VOLUME KNOB BOUTON VOLUME LAUTSTAERKEKNOP ROTELLA DI PLASTICA VOLUME RUEDA PLASTICA MANDO 13 ON/OFF BUTTON LENS GLACE TOLUCHE MARCHE/ARRET EIN-AUS TASTE PLASTICA MANDO 14 MAIN CABINET CRISTAL DEL TECLA MARCHA/PARADA 15 SUDE NASTICA MARCHA/PARADA 16 MAIN CABINET COFFRET PRINCIPAL MAIN GENAELISE PANALL DEL TECLA MARCHA/PARADA 17 MAIN CABINET COFFRET PRINCIPAL MAIN GENAELISE PANALL OFINICIPAL TO PANNEAU LATERAL DE DESTRO PANNEAU LATERALE DESTRO PANNEAU LATERALE DESTRO	05	VOLET DVD DVD KLAPPE SPORTELLO DVD	35834960
GLACE VOLET CO FENSTER CD KLAPPE VETRO DEL SPORTELLO CD CRISTAL DEL TAPA CD 8 SIDE LENS 35866110 GLACE LATERAL SEITEFENSTER VETRO LATERAL CRISTAL LATERAL 10 BUTTON STRIP? KEYS 35835000 BARRETTE DE 7 TOUCHES TASTENLEISTE 7 TASTE PLATTINA 7 TASTI PLACA DE 7 TECLAS 11 ON/OFF BUTTON 35835010 TOUCHE MARCHE/ARRET EIN-AUS TASTE TASTO ACCESO/SPENTO TECLA MARCHA/PARADA 12 VOLUME KNOB BOUTON VOLUME LAUTSTAFRIKENDEP ROTELLA DI PASTICA VOLUME RUEDA PLASTICA MANDO 13 ON/OFF BUTTON LENS GLACE TOUCHE MARCHE/ARRET EIN-AUS TASTE EIN-AUS TASTE ROTELLA DI PASTICA VOLUME RUEDA PLASTICA MANDO 13 ON/OFF BUTTON LENS GLACE TOUCHE MARCHE/ARRET EIN-AUS TASTE HENTER VETRO DEL TASTO ACCESO/SPENTO CRISTAL DEL TECLA MARCHA/PARADA 14 MAIN CABINET COFFRET PRINCIPAL MAIN GENAELSE PANELLO PRINCIPAL MAIN GENAELSE PANELLO PRINCIPAL FINANCIPAL 15 SIDE PANEL RIGHT 35867500 PANNEAU LATERALE DESTRO	06	GLACE AFFICHEUR ANZEIGEFENSTER VETRO DEL VISUALZZATORE	35866090
GIACE LATERAL SEITEFENSTER VETRO LATERALE CRISTIAL LATERAL 10 BUTTON STRIP 7, KEYS BARRETTE DE 7 TOUCHES TASTENLEISTE 7 TASTE PLATTINA 7 TASTI PLACA DE 7 TECLAS 11 ON/OFF BUTTON 35835010 TOUCHE MARCHE/ARRET EIN-AUS TASTE TASTO ACCESO/SPENTO TECLA MARCHA/PARADA 12 VOLUME KNOB 35835020 BOUTON VOLUME LAUTSTAERKEKNOPF ROTELLA DI HASTICA VOLUME RUEDA PLASTICA MANDO 13 ON/OFF BUTTON LENS 35866150 GLACE TOUCHE MARCHE/ARRET EIN-AUS TASTE FENSTER VETRO DEL TASTO ACCESO/SPENTO CRISTAL DEL TECLA MARCHA/PARADA 14 MAIN CABINET COFFRET PRINCIPAL MAIN GENAELISE PANELIO PRINCIPAL FINCIPAL MAIN GENAELISE PANELIO PRINCIPAL TECHNICIPAL TASTO FORMER TO THE TOTALE TO THE TOTALE	07	GLACE VOLET CD FENSTER CD KLAPPE VETRO DEL SPORTELLO CD	35866100
BARRETTE DE 7 TOUCHES TASTENLEISTE 7 TASTE PLACAD DE 7 TECLAS 11 ON/OFF BUTTON 35835010 TOUCHE MARCHE/ARRET EIN-AUS TASTE TASTO ACCESO/SFENTO TECLA MARCHA/PARADA 12 VOLUME KNOB 35835020 BOUTON VOLUME LAUTSTAERKEKNOPF ROTELA DI PASTICA VOLUME RUEDA PLASTICA MANDO 13 ON/OFF BUTTON LENS 35866150 GLACE TOUCHE MARCHE/ARRET EIN-AUS TASTE RENSTER VETRO DEL TASTO ACCESO/SPENTO CRISTAL DEL TECLA MARCHA/PARADA 14 MAIN CABINET COHPET PRINCIPAL MAIN GENAEUSE PANELIO PRINCIPAL MAIN GENAEUSE PANELIO PRINCIPAL TISTO PANEL RIGHT 15 SIDE PANEL RIGHT 15 SIDE PANEL RIGHT 15 SIDE PANEL RIGHT 16 STENDEL RIGHT 16 STENDEL RIGHT 17 SERTENTER RECHTS PANNELIU LITERALE DESTRO	08	GLACE LATERAL SEITEFENSTER VETRO LATERALE	35866110
TOUCHE MARCHE/ARRET EIN-AUS TASTE EIN-AUS TASTE TASTO ACCESO/SPENTO TECLA MARCHA/PARADIA 12 VOLUME KNOB 35835020 BOUTON VOLUME LAUTSTAERKEKNOPF ROTELLA DI PLASTICA VOLUME RUEDA PLASTICA MANDO 13 ON/OFF BUTTON LENS 35866150 GLACE TOUCHE MARCHE/ARRET EIN-AUS TASTE HENSTER VETRO DEL TASTO ACCESO/SPENTO CRISTAL DEL TECLA MARCHA/PARADIA 14 MAIN CABINET 35867510 COFFRET PRINCIPAL MAIN GENACUSE PANELLO PRINCIPAL MAIN GENACUSE PANELLO FINICIPAL TO SETENTIEL 15 SIDE PANEL RIGHT 35867500 PANNELLO LATERAL DROIT SEITENTIEL RECHTS PANNELLO LATERALE DESTRO	10	BARRETTE DE 7 TOUCHES TASTENLEISTE 7 TASTE PIATTINA 7 TASTI	35835000
BOUTON YOLUME LAUTSTAERKEKNOPF ROTELLA DI PLASTICA VOLUME RUEDA PLASTICA MANDO 13 ON/OFF BUTTON LENS 35866150 GLACE TOUCHE MARCHE/ARRET EIN-AUS TASTE FENSTER VETRO DEL TASTO ACCESO/SPENTO CRISTAL DEL TECLA MARCHA/PARADA 14 MAIN CABINET 35867510 COFFRET PRICIPAL MAIN CABINET 35867510 COFFRET PRICIPAL MAIN EPINCIPAL MAIN EPINCIPAL MAIN EPINCIPAL SIDE PANEL RIGHT 35867500 PANNELU LATERAL DROIT SEITENTEL RECHTS PANNELIO LATERAL DROIT SEITENTEL RECHTS PANNELIO LATERALE DESTRO	11	TOUCHE MARCHE/ARRET EIN-AUS TASTE TASTO ACCESO/SPENTO	35835010
GLACE TOUCHE MARCHE/ARRET EIN-AUS TASTE FENSTER VETRO DEL TASTO ACCESO/SPENTO CRISTAL DEL TECLA MARCHA/PARADA 14 MAIN CABINET COFFRET PRINCIPAL MAIN GENAELSE PANELLO PRINCIPAL PANEL PRINCIPAL 15 SIDE PANEL RIGHT PANHELLO TRITCHE SEITENTELLA EROTT SEITENTELLA EROTT SEITENTELLA EROTT PANNELLO LATERAL DROIT SEITENTELLA EDESTRO	12	BOUTON VOLUME LAUTSTAERKEKNOPF ROTELLA DI PLASTICA VOLUME	35835020
COFFRET PRINCIPAL MAIN GENAELISE PANELIO PRINCIPALE PANELI PRINCIPALE 15 SIDE PANEL RIGHT PANICAL LATERAL DROIT SETTENTEL RECHIS PANNICAL LI ALFRAL DROIT SETTENTEL RECHIS PANULLO LATERALE DESTRO	13	GLACE TOUCHE MARCHE/ARRET EIN-AUS TASTE FENSTER VETRO DEL TASTO ACCESO/SPENTO	
15 SIDE PANEL RIGHT 35867500 PANNEAU LATERAL DROIT SEITENTEIL RECHTS PANNELO LATERALE DESTRO	14	COFFRET PRINCIPAL MAIN GEHAEUSE PANELLO PRINCIPALE	35867510
	15	SIDE PANEL RIGHT PANNEAU LATERAL DROIT SEITENTEIL RECHTS PANNELLO LATERALE DESTRO	35867500

16	SIDE PANEL LEFT	3586749
	PANNEAU LATERAL GAUCHE	
	SEITENTEIL LINKS	
	PANNELLO LATERALE SINISTRO	
1	PANEL LATERAL IZQUIERDO	
17	ON/OFF SWITCH(RECEIVER)	3586746
	CONTACTEUR MARCHE/	
1	ARRET(RECEIVER)	
	EIN-AUS SCHALTER(RECEIVER)	
1	CONTATTORE ACCESO/	
i	SPENTO(RECEIVER)	
	CONTACTOR MARCHA/	
1	PARADA(RECEIVER)	

RECEIVER

MODULES

MAIN(RECEIVER)	35866300
POWER(RECEIVER)	35867440
RF(RECEIVER)	35866340
RX-MODEM(RECEIVER)	35866320
	POWER(RECEIVER) RF(RECEIVER)



TDA8921TH FLAT	35866690
JRC4558M FLAT	35866700



Q 401,408,922, 923,924,925	2SC1623 SMD	16005580
Q 407,411,903, 932,933	2SA812	35743820
Q 409,410	2SC2878A	35714750
Q 901	2SC1815GR	16000180
Q 902	2SA1015GR	16000040
Q 921	STP12PF06	35866630
Q 931	STP16NF06	35866640



BR901	KBUBB	35866620
LED90	LED	35866600
LED90	LED	35866590
ZD 500	BZX55C5V6/ZPD5V6	44025401
ZD 901,902	HZ12B-2	35867390
ZD 903	BZX55C3V9	80444130
ZD 921,931	ZPD24	44016504



OTHER PARTS AUTRES PIECES SONSTIGE TEILE ALTRE PARTI OTRAS PIEZAS

UN501	LUUUSPEAKER SUUKET K4 35000500
	PRISE HAUT PARLEUR X4
	LAUTSPRECHERBUCHSE X4
	PRESA ALTOPARLANTE X4
	TOMA HEMBRA ALTAVOZ X4
F901,902	6A3T 250V TIME-LAG FUSE
	6A3T 250V FUSIBLE TEMPORISE
	6A3T 250V THERMISCHE SICHERUNG
	EAST SERV ELICIBILE TEMPORIZZATO

LOUDOBE AVED COCKET VA

GA3T 250V FUSIBILE TEMPORIZATO
GA3T 250V FUSIBLE TEMPORIZADO
SW2 SWITCH 3 POSITIONS 35866610
COMMUTATEUR 3 POSITIONS
KURVENRADSHALTER 3 POSITION
COMMUTATORE 3 POSIZIONI
CONMUTATORE 3 POSIZIONI

EQUIPMENT/PRESENTATION EQUIPEMENT/PRESENTATION AUSSTATTUNG/GEHAEUSE PARTI VARIE EQUIPO/PRESENTACION

POWER SUPPLY LEAD(RECEIVER)
CORDON D'ALIMENTATION(RECEIVER)
NETZKABELIRECEIVER)
CAVO DI ALIMENTAZIONE(RECEIVER)

CABLE DE ALIMENTACION(RECEIVER)

SUBWOOFER

MODULES

MAIN	MAIN(TRANSMITTER)	35866520
RF	RF(TRANSMITTER)	35866500
TX-M	TX-MODEM(TRANSMITTER)	35866510



U 401	NJM4580M FLAT	3503731
U9 02, 9 03	LD1117 3V3	3584862
	U401 U902,903	



_		
Q403,903,904	2SC1623 SMD	1600558
Q9 02	2SA812	3574382



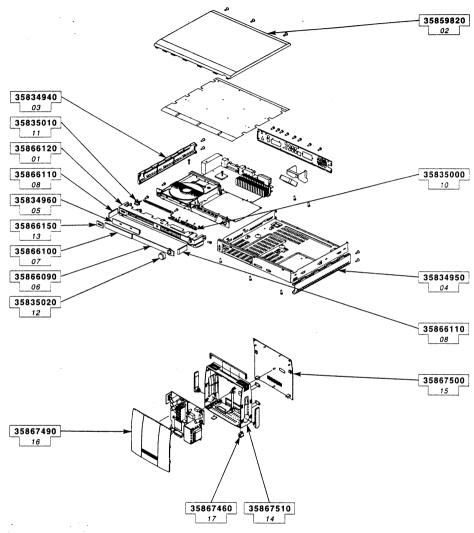
D 401	BAV16W/IN4148W SMD	35743860
LD 901	LED	35866730
ZD 902	3V9 0.5W SMD	35866750

OTHER PARTS AUTRES PIECES SONSTIGE TEILE ALTRE PARTI OTRAS PIEZAS

2 SWITCH 3 POSITIONS 35866740 COMMUTATEUR 3 POSITIONS KURVENRADSHALTER 3 POSITION COMMUTATORE 3 POSICIONI CONMUTADOR 3 POSICIONS

EQUIPMENT/PRESENTATION EQUIPEMENT/PRESENTATION AUSSTATTUNG/GEHAEUSE PARTI VARIE EQUIPO/PRESENTACION

SUBWOOFER CABLE(RJ45) CORDON SUBWOOFER (RJ45) SUBWOOFER-KABEL(RJ45) CAVO SUBWOOFER(RJ45) CABLE SUBWOOFER(RJ45) 35868900



CHASSIS AND PRESENTATION / CHASSIS ET PRESENTATION / CHASSIS UND GEHAEUSETEILE / TELAIO E DI PRESENTAZIONE / CHASIS Y PRESENTACION

DPL930VD

The description and characteristics given here are of informative significance only, and non committal. To keep up the high quality of our products, we reserve the night to make any changes or improvement without previous notice. • Les descriptions et caractéristiques figurant sur ce document sont données à titre d'information et non d'angagement. En effet, societues de la qualité de nos produits, nous nous réservoirs le droit d'effectue, réprévire, toute modification ou amélioration. • Die DésChielbungen und Daten in dieser Anleitung dienen nut zur Information und sind nicht bindend. Um die Qualität unsarer Produkts ständig zu verbessen, behalten et uns das Recht auf Änderungen vor. • Le descrizioni e le caratteristiche date su questo documento sono fornite a semplice titolo informativo e senza impegno. Ci riserviamo il diritto di eseguire, senza preavviso, qualsiasi modifica o miglioramento. • Las descripciones y caracteristicas que figuran en este documento se dan a titulo de información y no de compromiso. En efecto, en bien de la calidad de nuestros productos, nos reservamos el derecho de efectuar, sin previo aviso, cualquier modificación o mejora.





PARTS LIST LISTE PIECES DETACHEES **ERSATZTEILLISTE** LISTA PARTI DI RICAMBIO LISTA DE PIEZAS DE REPUESTO



THOMSON DPL2930 Chassis ASMP1030T2

MAIN MAIN 35865780 KDB DISPLAY/CONTROL 35866030 POWE POWER 35866160 CICIO AM5868S FLAT 35865603 ICIO ES6033 FLAT 35834800 ICIO ES6033 FLAT 35834800 ICIO ES6033 FLAT 35845800 ICIO ES6033 FLAT 35845800 ICIO MP809SEUR-T 35741620 ICIO MP809SEUR-T 35865580 ICIOS MP809SEUR-T 35740950 ICIO ES66898T PLAT 35865580 ICIOS MP809SEUR-T 35740950 ICIO ES66898T PLAT 35865550 ICIO AN7806 35865650 ICIO AN7806 35865600 ICIO CS342-CZZFLAT 35741030 ICIO CS342-CZZFLAT 35741030 ICIO STA9584 FLAT 35741030 ICIO STA9584 FLAT 35741020 ICIO STA9584 FLAT 35741020 ICIO STA9584 FLAT 358656700 ICIO TRA9584 FLAT 35865700 ICIO PF6311 FLAT 55009420 ICIO MIM-OKM2FKF 35741350 UI KA7500C 35871880
MAIN MAIN 35865780 KDB DISPLAY/CONTROL 35866030 POWE POWER 35866160 Control Con
MAIN MAIN 35865780 KOB DISPLAY/CONTROL 35866030 POWE POWER 35866160 Control Contr
Name
POWE POWER 35866160
IC101
DUJULULU CI010
DUJULULU CI010
IC101
IC102 ES8603S FLAT 35834800 IC103 AT2402N-10SI-2.7 FLAT 35741620 IC104 K4564 I632H-TC75 FLAT 35865580 IC105 IMP809SEUR-T 35740950 IC106 ES6698FD FLAT 35865580 IC108 TC74HC04APN FLAT 35740930 IC111 TC74HC04AFN FLAT 35740930 IC111 TC74HC04AFN FLAT 35865660 IC302 CS542-CZZ FLAT 35865670 IC203.044 RC4580D FLAT 35741030 IC303.044 RC4580D FLAT 35741030 IC307 APA3541 FLAT 35865680 IC310.311 RT9164-33CLR FLAT 35741020 IC301 IC301 STA308A FLAT 35865690 IC502.503.504 STA506 FLAT 35865700 IC702 FT6311 FLAT 55009420 IC702 FT6311 FLAT 55009420 IC908 TC4052FN FLAT 35741040 SN701 MIM-0KM2FKF 35741350
IC103 AT24002N-10SI-2.7 FLAT 35741620 IC104 K4S841632H-TC75 FLAT 35865580 IC105 IMP809SEUR-T 35740950 IC106 ES6686FD FLAT 35865590 IC108,109 74HC3740 FLAT 35740930 IC111 TC74HC0AAFN FLAT 35865650 IC301 AN7806 35865660 IC302 CS342-CZZ FLAT 35865670 IC303.04 RC45580 FLAT 35741030 IC307 APA3541 FLAT 35865690 IC310.311 RT9164-33CLR FLAT 35741020 IC312 LD1117 35865690 IC501 STA308A FLAT 55891160 IC502,503.504 STA506 FLAT 35865700 IC702 PT6311 FLAT 55009420 IC908 TC40528FN FLAT 35741040 SN701 MIM-0KM2FKF 35741350
IC104 K4S841632H-TC75 FLAT 35865580 IC105 IMP809SEUR-T 35740950 IC106 ES6898FD FLAT 35865590 IC108,109 74HC3740 FLAT 35740930 IC111 TC74HC04AFN FLAT 35865550 IC301 AN7806 35865660 IC302 CS5342-CZZ FLAT 35865670 IC303,304 RC45580 FLAT 35741030 IC307 APA3541 FLAT 35865690 IC310,311 RT9194-33CH FLAT 35741020 IC312 LD1117 35865690 IC501 STA308A FLAT 55891160 IC502,503,504 STA506 FLAT 35865700 IC702 PT6311 FLAT 55009420 IC908 TC40528FN FLAT 35741040 SN701 MIM-0KM2FKF 35741350
IC105 IMP809SEUR-T 35740950 IC106 ES6698PD FLAT 35865590 IC108,109 74HC3740 FLAT 35740930 IC111 TC74HCD4AFN FLAT 35865560 IC301 AN7806 35865660 IC302 CS5342-CZZ FLAT 35865670 IC303 RC45580 FLAT 35741030 IC307 APA3541 FLAT 35865680 IC310,311 RT91964-33CLR RAT 35741020 IC312 LD1117 35865690 IC501 STA308A RAT 55891160 IC502,503,504 STA306 RAT 35865700 IC702 PT6311 FLAT 55009420 IC908 TC4052BPN FLAT 35741040 SN701 MIM-0KM2FKF 35741350
IC106 ES6898FD FLAT 35865590 IC108.109 74HC3740 FLAT 35740930 IC111 TC74HC04AFN FLAT 35865650 IC301 AN7806 35865660 IC302 CS5342-C27 FLAT 35865670 IC303.304 RC45580 FLAT 35741030 IC307 APA3541 FLAT 35741020 IC312 LD1117 35865680 IC501 STA308A FLAT 35865690 IC501 STA308A FLAT 55891160 IC502,503,504 STA506 FLAT 35865700 IC702 PT6311 FLAT 55009420 IC908 TC40528FN FLAT 35741040 SN701 MIM-0KM2FKF 35741350
IC108,109 74HC3740 FLAT 35740930 IC111 TC74HC04AFN FLAT 35865650 IC301 ANY806 35865660 IC302 CSS342-CZZ FLAT 35865670 IC303,304 RC45580 FLAT 35741030 IC307 APA3541 FLAT 35865680 IC310,311 RT9164-33CLR FLAT 35741020 IC312 LD1117 35865690 IC501 STA308A FLAT 55891160 IC502,503,504 STA506 FLAT 35865700 IC702 PT6311 FLAT 55009420 IC908 TC4052BFN FLAT 35741040 SN701 MIM-0KM2FKF 357410350
IC111 TC74HC0AAFN FLAT 35865650 IC301 AN7806 35865660 IC302 CSS42-CZZ FLAT 35865670 IC303.004 RC45580 FLAT 35741030 IC307 APA3541 FLAT 35865680 IC310.311 RT9164-33CLR FLAT 35741020 IC312 LD1117 35865690 IC501 STA308A FLAT 55891160 IC502.503.504 STA506 FLAT 35865700 IC702 PT6311 FLAT 55009420 IC908 TC40528FN FLAT 35741040 SN701 MIM-0KM2FKF 35741350
IC301 AN7806 35865660 IC302 CS5342-CZZ FLAT 35865670 IC303 RC45580 FLAT 35741030 IC307 APA3541 FLAT 35865680 IC310.311 RT9164-33CLR FLAT 35741020 IC312 LD1117 35865690 IC501 STA308A FLAT 55891160 IC502,503.504 STA506 FLAT 35865700 IC702 PT6311 FLAT 55009420 IC908 TC40528FN FLAT 35741040 SN701 MIM-0KM2FKF 35741350
IG302 CSS342-CZZ FLAT 35865670 IG303,304 RC45580 FLAT 35741030 IG307 APA35A1 FLAT 35865680 IG310,311 RT9164-33CLR FLAT 35741020 IG312 LD1117 35865690 IG501 STA308A FLAT 55891160 IG502,503,504 STA308 FLAT 35865700 IG702 PT6311 FLAT 55009420 IG908 TC40528FN FLAT 35741040 SN701 MIM-0KM2FKF 35741350
IC303,304 RC45580 FLAT 35741030 IC307 APA3541 FLAT 35865680 IC310,311 RT9164-33CLR FLAT 35741020 IC312 LD1117 35865690 IC501 STA308 FLAT 55891160 IC502,503,504 STA506 FLAT 35865700 IC702 PT6311 FLAT 55009420 IC908 TC40528FN FLAT 35741040 SN701 MIM-0KM2FKF 35741350
IC307 APA3541 FLAT 35865680 IC310,311 RT9164-33CLR FLAT 35741020 IC312 LD1117 358655890 IC501 STA308A FLAT 55891160 IC502,503,504 STA506 FLAT 35865700 IC702 PT6311 FLAT 55009420 IC908 TC40528FN FLAT 35741040 SN701 MIM-0KM2FKF 35741350
IC312 LD1117 35865690 IC501 STA308A FLAT 55891160 IC502.503.504 STA506 FLAT 35865700 IC702 PT6311 FLAT 55009420 IC908 TC4052BFN FLAT 35741040 SN701 MIM-0KM2FKF 35741350
IC501 STA308A FLAT 55891160 IC502_503_504 STA506 FLAT 35865700 IC702 PT6311 FLAT 55009420 IC908 TC4052BFN FLAT 35741040 SN701 MIM-0KM2FKF 35741350
IC502_503,504 STA506 FLAT 358657.00 IC702 PT6311 FLAT 5500.942.0 IC908 TC4052BFN FLAT 357410.40 SN701 MIM-0KM2FKF 3574135.0
IC702 PT6311 FLAT 55009420 IC908 TC40528FN FLAT 35741040 SN701 MIM-0KM2FKF 35741350
IC908 TC4052BFN FLAT 35741040 SN701 MIM-0KM2FKF 35741350
SN 701 MIM-0KM2FKF 35741350
U1 KA7500C 35871880
1
U3,5 LTV-817-PRC 35871890
U4 KA5L0380R 35871900
U202 TL431ACLP 10724920
()
Q 101,102 2SK3018 SMD 35709690
Q103 FDN360P 35871970
Q103,104,108, CM5783GR 35743810
109,110.111, 302,305,306, 308,501

Q105,106	2SB1132RT100	35865760
Q107,304,503,	2SA812	35743820
701,702,703, 704		
0 201	KTA1023Y	35871870
0 202,204,205, 2 06 ,207	2SC1815GR	16000180
0 203	2SA1015	10497290
₩		
BR1	GBU606	35872200
D101,102,210,	BAS32L SMD	35031960
213,214,215, 216,221		
D 101,102,103, 301,302,303, 501,502,701, 702,703	BAV16W/IN4148W SMD	35743860
D 103,105,106, 203,206,209	UF1007	35871830
D104,204	BYV27-200	35853290
D 107	GL41M	35871960
D 201,202	BYW51-200	35871860
D 205	SB560	20956430
0 207,217,218	UF4003	35871940
D 208	SB150	35871930
D 211,212	1N4148	44009209
LD701	LED	35834900
ZD 101,301,302, 303,701	5V6 0.5W SMD	35741300
ZD 102,103,104, 105,106,107, 108,109,110, 111,112,113, 114,115	7V5 0.5W SMD	35741290
ZD 201	1N5234B 6V2	20526970
ZD 202	HZ33-2	35871920
ZD 204	1N4733A	35871950
20 205	BZV55-C3V3 SMD	35871910
-10 F-[\approx	
XL101	27MHZ	35865770
XL 701	4M5HZ	35741250

_			
	VR 701		35834890

1	T1	۷	35871990
	T 2	<u>*</u>	35872010
	T3		35872000
	SONST	S PIECES IGE TEILE	- :
		KST-ML104FA1-30 TUNER	35835080
		KST-ML104FA1-30 TETE KST-ML104FA1-30 TUNER	
		KST-ML104FA1-30 SINTONIZZAT	ORE
		KST-ML104FA1-30 SINTONIZAD	OR
		KD1205HPV3 12V 70MA DC 🔝	35835060
		FAN KD1205HPV3 12V 70MA DC VENTILATEUR KD1205HPV3 12V 70MA DC VENTILATOR KD1205HPV3 12V 70MA DC VENTILATOR KD1205HPV3 12V 70MA DC VENTILADOR	
		CABLE FLAT 13 PINS 120MM CABLE NAPPE 13 VOIES 120MM KABEL FLACH 13 PINS 120MM CAVO FALDA 13 SPINOTTI 120M CABLE 13 PUNTOS 120MM	35835210 M
		CABLE FLAT 24 PINS 180MM CABLE NAPPE 24 VOIES 180MM KABEL FLACH 24 PINS 180MM CAVO FALDA 24 SPINOTTI 180M CABLE 24 PUNTOS 180MM	35835220 M
	DP 701	DISPLAY VFD AFRICHEUR VFD VFD-ANZEIGE VISUALIZZATORE VFD VISUALIZADOR VFD	35834870
	F1	HSB 6.3A 250V FUSE HSB 6.3A 250V FUSIBLE HSB 6.3A 250V SICHERUNG HSB 6.3A 250V FUSIBLE HSB 6.3A 250V FUSIBLE	35871980
J			

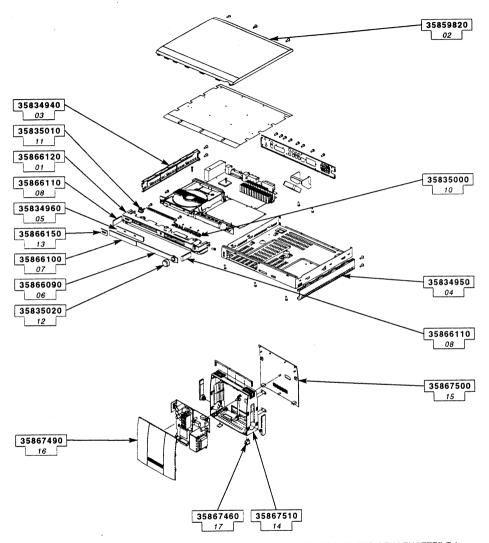
For any requests, please contact THCMSON multimedia after sales service area Pour fostes précisions, confacter votre service après vente local THOMSON multimedia Fur wentere Auskunite, wenden 5 e sich bitte an die THOMSON multimedia Kunderdierste Per precisazioni, contattare l'assistenza tecnica THOMSON multimedia

Para cualquier pregunta, por favor contactar con el responsable de zona del servicio postventa de THOMSON inultimedia

VERSION 1 11/2004 VERSION 2 00 / 0000

35872480

No copying, translation, modification on other use authorized. All rights reserved worth wide. • Tous draits de reproduction, de traduction, d'adaptation et d'exécution réserves pour tous les pays. • Santliche Urheberrechte an diesen Texten



CHASSIS AND PRESENTATION / CHASSIS ET PRESENTATION / CHASSIS UND GEHAEUSETEILE / TELAIO E DI PRESENTAZIONE / CHASIS Y PRESENTACION

TELAIO E DI PRESENTAZIONE / CHASIS Y PRESENTACION

DPL2930

The description and characteristics given here are of informative significance only, and non-committal. To keep up the high quality of our products, we reserve the right to make any changes or improvement without previous notice. Les descriptions et caracteristiques figurant sur ce document and données à titre d'information et non d'engagement. En effet, soucieux de la qualité de nos produits, nous nous reservons le droit d'effectuer, sans préavis, toute modification ou amélioration. Die d'anguement de la description de la confidence de la qualité de la committe de la c

THOMSON multimodus Sales Europe - S.A. au capital de 115 273 710 fc. Siège - 46, Quas Alphonse Le Gallo 92100 Boulogne FRANCE - RCS NAN FERRE B 322 019 464



Symptom

1 6 1 5



D.Code R.Code

2005/03

TECHNICAL INFORMATION N°2005 - 05

Symptom / Problem Observed: Even if the disc is not correctly placed, the tray can be closed and in this case the loader remains blocked.
Solution: Upgrade Software by CD-ROM: PART No 35899890 (*) version V1220_2EU. (*) Kit including the CDROM and the fitting instruction.
Note: This one allows at the loader to eject the disc even if it's not correctly loaded.
Methode of Upgrade: 1 - Insert the disc in the set. 2 - After loading, the following messages appear on screen successively: READING ERASENG WRITENG DONNENG 3 - The software upgrading takes a few minutes to be complete. 4 - When the software is successfully upgraded, the set switch in standby mode. 5 - Switching ON the set, the software upgrade is finished.
Note :The software version can be checked on display :
6 - Press "PLAY" button on the set during 6 seconds (without disc on the set). 7 - The display shows "V12202EU".
Note: New software and upgrated procedure files will be available on TN (http://www.thomson-network.com) under the item Technical data base Document Name: SOFTWARE UPGRADE

we have included it to make fault report easier and the data more reliable.



Position

JK 101	SWITCH COMMUTATEUR KURVENRADSHALTER COMMUTATORE CONMUTADOR	35835120
JK 102	SCART SOCKET PRISE PERITEL EURO-AV-BUCHSE EUROPESA NORMALIZZATA EUROCONECTOR	35834820
JK 103	CINCH/S-VIDEO SOCKET PRISE CINCH/S-VIDEO CHINCH/S-VIDEO BUCHSES PRESA CINCH/S-VIDEO TOMA CINCH/S-VIDEO	35741220
JK 104	OPTICAL SOCKET PRISE OPTIQUE OPTICAL-BUCHSE PRESA OTTICA TOMA OPTICO	35865710
JK 301	RJ45 SOCKET PRISE RJ45 RJ45-BUCHSE PRESA RJ45 TOMA RJ45	35865730
JK303	CINCH SOCKET X4 PRISE CINCH X4 CHINCH-BUCHSE X4 PRESA CINCH X4 TOMA CINCH X4	35834610
JK501	LOUDSPEAKER SOCKET X8 PRISE HAUT PARLEUR X8 LAUTSPRECHERBUCHSE X8 PRESA ALTOPARLANTE X8 TOMA HEMBRA ALTAVOZ X8	35865750
JK 701	HEADPHONE SOCKET PRISE CASQUE KOPFHOERERBUCHSE PRESA JACK TOMA JACK	35866020
TA701,702,703, 704,705,706, 707	MICROSWITCH MICRO CONTACTEUR MIKROSCHALTER MICROINTERRUTTORE MICROCONTACTOR	35834880
TA708	MICROSWITCH MICRO CONTACTEUR MIKROSCHALTER MICROINTERRUTTORE MICROCONTACTOR	35741320

EQUIPMENT/PRESENTATION EQUIPEMENT/PRESENTATION AUSSTATTUNG/GEHAEUSE PARTI VARIE EQUIPO/PRESENTACION

LOUDSPEAKER BOX SUBWOOFER ASSY 35866360
ENCEINTE ACCUSTIOUS SUBWOOFER COMPLETE
LAUTSPECHERBOX SUBWOOFER K.P.L
CASSA ACUSTICA SUBWOOFER COMPLETA
CAJA ACUSTICA SUBWOOFER EQUIPADA

35867790

CENTRAL LOUDSPEAKER BOX
ENCEINTE ACOUSTIQUE CENTRALE
CENTRAL LAUTSPIECHERBOX
CASSA ACUSTICA PRINCIPALE CENTRALE

CAJA ACUSTICA PRINCIPAL CENTRAL

MAIN SPEAKER TOWER BOX RIGHT OR LEFT COLONNE ENCEINTE PRINCIPALE. D. OU GAUC MAIN LAUTSPRECHERBOX RECHTS ODER LINI CASSA ACUSTIC PRINCIP. DESTRA O. SINISTRA CALLA ACUSTIC PRINCIP DEFECHA O. IZQUIERD	HE (S A
SURROUND LOUDSPEAKER BOX RIGHT OR LEF ENCEINTE ACOUS SURROUND DROITE OU GAI SURROUND LAUTSPRECHERBOX RECH OD LII CASSA ACUSTICA SURR. DESTRA O SINISTRA CAJA ACUSTICA SURR. DEPECHA O IZQUIEDA	T 35867810 JCHE NKS
RCT311AC1 REMOTE CONTROL RCT311AC1 TELECOMMANDE RCT311AC1 TERRHEDIENUNG RCT311AC1 TELECOMANDO RCT311AC1 TELEMANDO	21361180
POWER SUPPLY LEAD AS CORDON D'ALIMENTATION NETZKABEL	35836370

MECHANISM MECANIQUE MECHANIK MECCANICA MECANISMO

CAVO DI ALIMENTAZIONE

CABLE DE ALIMENTACION

FMBALLAGE CARTON(DPL2930)

FOLDING BOX(DPL2930)

KARTON(DPL2930) IMBALLAGGIO CARTONE(DPL2930) EMBALAJE CARTON(DPL2930)

FM ANTENNA

ANTENNE FM

FM ANTENNE

ANTENNA FM

ANTENA FM

HRT22P OPTICAL PLAYER + CD MECHANISM 35859830
HRT22P LECTEUR OPTIQUE + MECANISME CD
HRT22P CO-LAUTWERK/DVD SPIELER KPL
HRT22P ASKED OTTICA + CD MECANICA
HRT22P MECANISMO OPTICO + CD MECANISMO



DPL930VD/2930 UM TH	55938120
DPL930VD/2930 NU TH	
DPL930VD/2930 BA TH	
DPL930VD/2930 IU TH	
DPL930VD/2930 IU TH	
ASMP1030 SERVICE MANUAL	35870730
ASMP1030 DOCUMENTATION TECHNIQUE	
ASMP1030 TECHNISCHE DOKUMENTATION	
ASMP1030 DOCUMENTAZIONE TECNICA ASMP1030 DOCUMENTACION TECNICA	
DPL2930 PARTS UST	35872480
DPL2930 LISTE DE PIECES DETACHEES	
DPL2930 ERSATZTEILLISTE	
DPL2930 LISTA PARTI DI RICAMBIO	

DPL2930 LISTA DE PIEZAS DE REPUESTO

CHASSIS AND PRESENTATION CHASSIS ET PRESENTATION CHASSIS UND GEHAEUSETEILE TELAIO E DI PRESENTAZIONE CHASIS Y PRESENTACION

35866120

FRONT PANEL

PANNELLO FRONTALE

FACADE FRONTPLATTE

55979550

35740190

	PANEL FRONTAL		
02	UPPER CASE ASSY COFFRET SUPERIEUR GEHAEUSE OBEN CASSA SUPERIORE CAJA SUPERIOR	35859820	
03	SIDE PANEL LEFT PANNEAU LATERAL GAUCHE SEITENTEIL LINKS PANNELLO LATERALE SINISTRO PANEL LATERAL IZOUIERDO	35834940	
04	SIDE PANEL RIGHT PANNEAU LATERAL DROIT SEITENTEIL RECHTS PANNELLO LATERALE DESTRO PANEL LATERAL DERECHO	35834950	
05	DVD DOOR VOLET DVD DVD KLAPPE SPORTELLO DVD TAPA DVD	35834960	
06	DISPLAY WINDOW GLACE AFFICHEUR ANZEIGEFENSTER VETRO DEL VISUALZZATORE CRISTAL DEL VISUALIZADOR	35866090	
07	TRAY CD WINDOW GLACE VOLET CD FENSTER CD KLAPPE VETRO DEL SPORTELLO CD CRISTAL DEL TAPA CD	35866100	
08	SIDE LENS Glace Lateral Seitefenster Vetro Laterale Cristal Lateral	35866110	
10	BUTTON STRIP 7 KEYS BARRETTE DE 7 TOUCHES TASTENLEISTE 7 TASTE PIATTINA 7 TASTI PLACA DE 7 TECLAS	35835000	
11	ON/OFF BUTTON TOUCHE MARCHE/ARRET EIN-AUS TASTE TASTO ACCESO/SPENTO TECLA MARCHA/PARADA	35835010	
12	VOLUME KNOB BOUTON VOLUME LAUTSTAERKEKNOPF ROTELLA DI PLASTICA VOLUME RUEDA PLASTICA MANDO	35835020	
13	ON/OFF BUTTON LENS GLACE TOUCHE MARCHE/ARRET EIN-AUS TASTE FENSTER VETRO DEL TASTO ACCESO/SPENTO CRISTAL DEL TECLA MARCHA/PARADA	35866150	
14	MAIN CABINET COFFRET PRINCIPAL MAIN GEHAEUSE PANELLO PRINCIPALE PANEL PRINCIPAL	35867510	
15	SIDE PANEL RIGHT PANNEAU LATERAL DROIT SEITENTEIL RECHTS PANNELLO LATERALE DESTRO PANEL LATERAL DERECHO	35867500	

16	SIDE PANEL LEFT	3586749
	PANNEAU LATERAL GAUCHE	
	SEITENTEIL LINKS	
	PANNELLO LATERALE SINISTRO	
	PANEL LATERAL IZQUIERDO	
17	ON/OFF SWITCH(RECEIVER)	3586748
	CONTACTEUR MARCHE/	
	ARRET(RECEIVER)	
	EIN-AUS SCHALTER(RECEIVER)	
	CONTATTORE ACCESO/	
	SPENTO(RECEIVER)	
	CONTACTOR MARCHA/	
	PARADA(RECEIVER)	

RECEIVER

MODULES

MAIN	MAIN(RECEIVER)	35866300
POWE	POWER(RECEIVER)	35867440
RF	RF(RECEIVER)	35866340
RX-M	RX-MODEM(RECEIVER)	35866320

nnnnn P

מסטטטט		
IC500	TDA8921TH FLAT	3586669
U 403	JRC4558M FLAT	3586670

(J)
0401	408.9

Q 401,408,922, 923,924,925	2SC1623 SMD	16005580
Q 407,411,903, 932,933	2SA812	35743820
Q409,410	2SC2878A	35714750
Q 901	2SC1815GR	16000180
Q 902	2SA1015GR	16000040
Q 921	STP12PF06	35866630
Q 931	STP16NF06	35866640



BR901	KBU8B	35866620
LED90	LED	35866600
LED90	LED	35866590
ZD 500	BZX55C5V6/ZPD5V6	44025401
ZD901,902	HZ12B-2	35867390
ZD903	BZX55C3V9	80444130
ZD921,931	ZPD24	44016504



OTHER PARTS AUTRES PIECES SONSTIGE TEILE ALTRE PARTI OTRAS PIEZAS

CN501

PRISE HAUT PARLEUK X4
LAUTSPRECHERBUCHSE X4
PRESA ALTOPARLANTE X4
TOMA HEMBRA ALTAVOZ X4
6A3T 250V TIME-LAG FUSE 🛆 35103780
6A3T 250V FUSIBLE TEMPORISE
6A3T 250V THERMISCHE SICHERUNG
6A3T 250V FUSIBILE TEMPORIZZATO
6A3T 250V FUSIBLE TEMPORIZADO
SWITCH 3 POSITIONS 35866610
COMMUTATEUR 3 POSITIONS
KURVENRADSHALTER 3 POSITION

COMMUTATORE 3 POSIZIONI

CONMUTADOR 3 POSICIÓNS

EQUIPMENT/PRESENTATION EQUIPEMENT/PRESENTATION AUSSTATTUNG/GEHAEUSE PARTI VARIE EQUIPO/PRESENTACION

POWER SUPPLY LEAD(RECEIVER) & 35867530
CORDON D'ALIMENTATION(RECEIVER)
NETZXABELIRECEIVER)
CAYO DI ALIMENTAZIONE(RECEIVER)
CABLE DE ALIMENTACION(RECEIVER)

SUBWOOFER

MODULES

LOUDSPEAKER SOCKET X4 PRISE HAUT PARLEUR X4 LAUTSPRECHERBUCHSE X4 PRESA ALTOPARLANTE X4 TOMA HEMBRA ALTAVOZ X4	MAIN MAIN(TRANSMITTER) 35866520 RF RF(TRANSMITTER) 35866500 TX-M TX-MODEM(TRANSMITTER) 35866510
6A3T 250V TIME-LAG FUSE	



U401

U902.903

\sim		
Q 403,903,904	2SC1623 SMD	16005580
Q 902	2SA812	35743820

NJM4580M FLAT

LD1117 3V3

35037310

35848620



SW1,2

D 401	BAV16W/IN4148W SMD	35743860
LD901	LED	35866730
ZD902	3V9 0.5W SMD	35866750

OTHER PARTS AUTRES PIECES SONSTIGE TEILE ALTRE PARTI OTRAS PIEZAS

SWITCH 3 POSITIONS	3586674
COMMUTATEUR 3 POSITIONS	
KURVENRADSHALTER 3 POSITION)N
COMMUTATORE 3 POSIZIONI	
CONMUTADOR 3 POSICIÓNS	

EQUIPMENT/PRESENTATION EQUIPEMENT/PRESENTATION AUSSTATTUNG/GEHAEUSE PARTI VARIE EQUIPO/PRESENTACION

SUBWOOFER CABLE(R.J45) CORDON SUBWOOFER (R.J45) SUBWOOFER-KABEL(R.J45) CAVO SUBWOOFER(R.J45) CABLE SUBWOOFER(R.J45) 35868900

DPL2930 2/4 DPL2930